

# Diario de Pontevedra

EDITADO POR COOPERATIVA DE PRODUCCION

Director: Enrique Parades Estévez

REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES: S. Esperón, 5 PONTEVEDRA. — Telfs. 856550-856554-856558

APARTADO 218. FANQUEO CONCERTADO — AÑO LIX — Número 22.252. DEPOSITO LEGAL: PO-31-1965

PRECIO: OCHO PESETAS

MIÉRCOLES, 12 DE NOVIEMBRE DE 1975

RECITALES EN EL  
SALON DE CAFETERIA DANIEL

a cargo del famoso  
organista internacional

**BENITO SUBIRÁ**

Con su órgano KIMBALL

HOY ULTIMO DIA  
de 7 a 10

Patrocinado por ALBA Solomúsica  
ORGANOS KIMBALL

Parte médico sobre la salud  
del Jefe del Estado

**FRANCO PERMANECIO  
SENTADO EN UN SILLON,  
RECIBIENDO FISIOTERAPIA  
RESPIRATORIA**

El pronóstico no ha variado

MADRID, 11.— A las nueve menos cuarto oficialmente se anuncia:

A las 20,30 horas del día 11 de noviembre la evolución de la enfermedad de S. E. el Jefe del Estado, hospitalizado en la Ciudad Sanitaria de La Paz, de la Seguridad Social, es la siguiente:

El postoperatorio sigue sin modificaciones. La sesión de hemodiálisis del día de hoy ha terminado satisfactoriamente.

La tromboflebitis de muslo izquierdo se mantiene sin modificaciones.

La imagen radiográfica pulmonar muestra ligeros signos de regresión, después de haber permanecido sentado en un sillón durante una hora, recibiendo fisioterapia respiratoria.

El pronóstico no ha variado.

Firmado: El equipo médico habitual.

Madrid, 11 de noviembre de 1975".

COMUNICADO DE LAS CASAS CIVIL  
Y MILITAR DEL GENERALISIMO

A las once y media de la noche, a través de la Dirección General de Coordinación Informativa, se ha hecho público el siguiente comunicado:

"Las casas Civil y Militar informan a las 23,30 horas que según comunican los médicos de turno que atienden a S. E. el Jefe del Estado, en la residencia Sanitaria La Paz, de la Seguridad Social, el Caudillo descansa en su postoperatorio, sin novedad desde el último parte médico.

Un nuevo boletín será facilitado a las 7,30 del miércoles día 12 de noviembre.

Madrid, 11 de noviembre de 1975".— (Europa Press)

OFRECIMIENTO DE UN RIÑON

MADRID, 11.— Con objeto de formalizar su ofrecimiento de un riñón para el Jefe del Estado, caso de que fuera necesario, estuvo a las seis y cuarto de esta tarde, en la residencia sanitaria La Paz, José Luis Pérez Olmedo, mecánico frigorífico, de 26 años.

El señor Pérez Olmedo, había estado durante la mañana en la misma residencia sanitaria con idéntico fin. Esta tarde fueron anotados todos sus datos personales y su forma de localización, en caso de que hubiera que recurrir a llevar a la práctica la operación.

José Luis Pérez Olmedo tiene 26 años, está casado, es padre de tres hijos y espera el cuarto.— (Cifra)

## AMIN ROMPE LAS RELACIONES CON MOSCU

MOSCU, 11.— La Unión Soviética ha «suspendido temporalmente» las relaciones con Uganda. La URSS se ha anticipado así a las amenazas de Idi Amin, de romper las relaciones si un alto dignatario soviético no iba a pedirle excusas.

Según anuncia esta tarde la agencia Tass, la Unión Soviética ha resuelto suspender temporalmente las relaciones con Uganda, «en vista de actitudes no amistosas que significan un insulto para la URSS y personalmente al embajador soviético en Uganda», así

como condiciones que impiden el funcionamiento normal de la Embajada soviética.

Aunque con la suspensión temporal de relaciones, en un tono sin dramatismos, la URSS se ha adelantado a las amenazas de  
(Pasa a la página once)

## PRIMER DIA DE LA INDEPENDENCIA DE ANGOLA

Atentado contra AGOSTINHO NETO, presidente del MPLA

Los dos movimientos rivales y una columna de mercenarios blancos intentan cercar LUANDA

LUANDA, 11.— El doctor Agostinho Neto, ha prestado hoy juramento como presidente del Gobierno constituido por el Movimiento Popular para la Liberación de Angola (MPLA).

La ceremonia tuvo lugar en el edificio mutual de Luanda, sólo horas después de que la administración portuguesa saliera del territorio, de la concesión de la independencia a Angola y de no reconocer las pretensiones de ninguno de los movimientos rivales.

Solamente una reducida multitud se hallaba ante el edificio donde tuvo lugar la ceremonia, en contraste con los millares de personas que celebraron la independencia a la medianoche.

Los otros movimientos de liberación —"FNLA" y "UNITA"— han unido sus fuerzas para formar un gobierno opuesto al del "MPLA" que se dice tendrá su sede en la ciudad de Nova Lisboa, en las altiplanicies centrales, que ha sido rebautizada con el nombre de Huambo.—(Efe Reuter)

• —ATENTADO CONTRA  
NETO—

LISBOA, 11.—Un angoleño ha disparado hoy contra el coche en que viajaba el líder del "MPLA", Agostinho Neto, informa hoy la agencia portuguesa de noticias "ANOP".

La agencia se hace eco de una información procedente de Luanda en la que el movimiento popular para la liberación de Angola, dice que el africano, ha disparado desde la ventana de un hotel. La pistola llevaba incorporado un silenciador.

La Policía ha disparado contra el agresor, que ha resultado herido en un brazo y siendo detenido inmediatamente.

Se desconocen más detalles del atentado.—(Efe)

• LOS TRES  
MOVIMIENTOS  
RIVALES LUCHAN POR  
SUPREMACIA

LUANDA, 11.—Angola ha conseguido hoy su indepen-

(Pasa a la página diez)

## LA CORUÑA LOS TAXISTAS VUELVEN AL TRABAJO

LA CORUÑA, 11.— Hoy han reanudado su trabajo con toda normalidad, los 350 taxistas de la capital y que durante el día de ayer permanecieron en paro.

Una comisión del gremio visitó al alcalde accidental a quien expuso la problemática que les afecta. La actividad de los taxistas ha sido normal a lo largo de toda la jornada.

Al parecer la huelga que ayer se llevó a efecto fue motivada por las bajas tarifas vigentes y por la posibilidad de que el Ayuntamiento conceda licencias de taxímetros a turismos de alquiler que tienen la parada en garajes.— ((Cifra)

## Conversaciones hispano-marroquíes al más alto nivel

No se produjeron detenciones de miembros de la «marcha verde»

LOS PRINCIPES DE ESPAÑA VISITAN  
A FRANCO EN «LA PAZ»



MADRID.— El Príncipe de España, Jefe de Estado en funciones, y la Princesa Sofía a su llegada a la residencia sanitaria de La Paz para interesarse por la salud de S. E. el Jefe del Estado.— (Foto CIFRA GRAFICA)

## CUPON PRO-CIEGOS

En el sorteo celebrado ayer para las provincias de Orense y Pontevedra ha resultado premiada el número

**7 4 4**

Los terminados por...

## CARTELERIA

**CINE GONVIZ.**—A las 5,15, 7,45 y 10,45: «La última vez que vi París.» (Mayores de 14 años y menores acompañados.)

**CINE VICTORIA.**—A las 5,15, 7,45 y 10,45: «¡Viva María!» (Mayores de 18 años.)

**TEATRO MALVAR.**—A las 5,15, 7,45 y 10,45: «San Francisco ciudad desnuda.» (Mayores de 18 años.)

**TEATRO PRINCIPAL.**—Sin espectáculo.

### MARIN

**CINE AVENIDA.**—A las 6, 8 y 10,45: «Amor mío, ayúdame.» (Mayores de 18 años.)

## DEMOGRAFIA

En el Registro Civil de la capital se han efectuado en el día de ayer, las siguientes inscripciones:

### NACIMIENTOS

Angel José Ampudia y Couto, hijo de Angel José y Luz Divina; Manuel Suárez y Hermida, de José y Carmen; María del Carmen Romero y Monteagudo, de José María y Carmen Otilia; José Ramón Veiga y Zamora, de José Luis y Amelia; Silvia Carballo y Abal, de Plácido y Josefina, los cinco en la Residencia Sanitaria; Francisco Javier Fernández y Viéitez, de Francisco Javier y María Isabel; Emilio Olivares y Novo, de Emilio y Concepción, ambos en la Clínica de Maternidad del Hospital Provincial; Arturo y Ana María Soto y Fernández, de Manuel y Purificación; Pablo Joaquín Pece y Monteagudo, de Manuel Jesús y María Teresa, los tres en el Sanatorio Santa María; Dionisio Jorge de Uña y Santos, de Dionisio y Clara Estrella, en Amargura.

### MATRIMONIOS

Ninguno.

### DEFUNCIONES

Manuela Bruno Martínez, de 63 años, en Sagasta.

## FARMACIAS DE GUARDIA

Durante el día de hoy le corresponde el servicio permanente de guardia, a la farmacia de don Jaime Martín Vega, sita en Benito Corbal, 50.

Reforzará el servicio hasta las diez de la noche, la de don Celso Varela González, en Fernández Villaverde, 4.

### PRACTICANTES DE GUARDIA

Servicio permanente de practicantes, en la calle de la Oliva, 4-1.ª izquierda. Te-

## Cooperativa de Viviendas "Ntra. Sra. de la O" de Maestros Nacionales PONTEVEDRA

### CONVOCATORIA

El próximo sábado, día 15 de los corrientes se celebrará en el salón de actos de la Delegación Provincial de Sindicatos, Junta General Extraordinaria a las diez de la mañana, para la adquisición definitiva de parcelas.

LA JUNTA RECTORA,

Fdo.: Gonzalo Aris Leiro - Presidente

## SUCESOS

### Motorista muerto al colisionar con un coche de turismo

José Ferro Eiras, de 46 años, vecino de San Vicente de Nogueira-Meis, resultó con gravísimas heridas que le causaron la muerte, al entrar en colisión, la moto que pilotaba con un turismo.

El accidente se registró en la Nacional 550, La Coruña a Portugal, en términos del Ayuntamiento de Vilaboa.

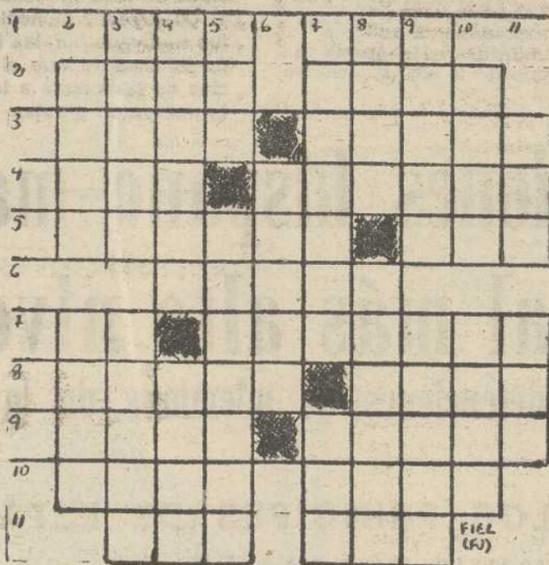
José Ferro, en un principio, fue trasladado al Sanatorio «Santa Rita», de esta capital, en donde se le apreció traumatismo craneoencefálico múltiple, contusiones y heridas en cráneo y cara, intenso tra-

umatismo abdominotorácico, fractura abierta de fémur izquierdo, tibia y peroné derecho, amplios desgarrados, intensísimo shock traumático y hemorrágico, contusiones y erosiones diversas. Como hemos dicho, gravísimo, teniendo que ser trasladado a su domicilio en estado preagónico, en donde falleció.

## MAREAS PARA HOY

11,14 h., primera pleamar  
05,01 h., primera bajamar  
17,45 h., segunda bajamar

## CRUCIGRAMA



**HORIZONTALES:** 1.—Instrumento para segar. Isla griega del Egeo. 2.—Soberano indico. Husmear. 3.—Desafies. Tela fuerte y tupida (pl.). 4.—Ave de rapiña. Cama fija en un camarote. 5.—Fijaran el precio de una cosa. Embarcación. 6.—Astuto. 7.—Síntoma de catarro. Mesones. 8.—Ovejas que amamantan las crías de otras. Bestia de carga. 9.—Pasar un líquido por un cedazo. Espinazo de un cuadrúpedo (pl.). 10.—Gaseore. Emití. 10.—Asam. Tono 11.—Oca. Asa.

**VERTICALES:** 1.—Río de Canadá. Onomatopeya del reloj. 2.—Habla con Dios. Aves nocturnas de rapiña. 3.—Rebaños. Sabio griego de la antigüedad. 4.—Manchas lívidas bajo los párpados inferiores. Práctico cierto deporte. 5.—Voz con que se expresa el ruido de un golpe. Afeitaras. 6.—Extensiones de agua rodeadas de tierra. 7.—Elevaciones del terreno. Combate. 8.—Ciudad de Gerona. Provincia española. 9.—Nombre de varón. Escritor francés autor de «Los Tres Mosqueteros». 10.—Extraña. Ala sin plumas. 11.—Labiérnago. Señal de socorro.

### SOLUCION AL CRUCIGRAMA ANTERIOR

**HORIZONTALES:** 1.—Aje. Evo. 2.—Abas. Nana. 3.—Evora. Acero. 4.—Cala. Amagar. 5.—Olibano. Alá. 6.—Enero. 7.—Alo. Agarena. 8.—Habita. Aral. 9.—Ite-re. Emití. 10.—Asam. Tono. 11.—Oka. Asa

**VERTICALES:** 1.—Eco. Ahí. 2.—Avel. Lata. 3.—Abo-lí. Obeso. 4.—Jarabe. Irak. 5.—Esa. Anatema. 6.—Ane-ga. 7.—Enamora. Eta. 8.—Vaca. Oamos. 9.—Onega. Erina. 10.—Aral. Nato. 11.—Ora. Alí.

## INFORMACION MILITAR

### ASCENSO

Por una disposición que se inserta en el Diario Oficial de días pasados, se promueve al empleo de teniente coronel, al comandante de Artillería, D. Francisco Martínez Capilla, con destino en la Zona de Reclutamiento y Movilización núm. 82, quedando disponible en esta capital y agregado a la citada dependencia.

### CRUZ

Le fue concedida la Cruz pensionada de la Real y Militar Orden de San Hermenegildo, al capitán de Artillería don Generoso Lorenzo Vázquez, que cursó documentación por la Zona de Reclutamiento y Movilización núm. 82.

## PROGRAMAS DE R. y T. ESPAÑOLA

### PRIMERA CADENA

- 13,45 Carta de ajuste «Música catalana contemporánea»
- 14,00 Panorama Regional de Galicia
- 14,30 Apertura y presentación
- 14,31 Aquí, ahora
- 15,00 Telediario Primera edición
- 15,30 Revistero
- 16,00 Novela (capítulo VIII) «Ana Karenina», de León Tolstoi
- 16,30 Despedida y cierre
- 18,15 Carta de ajuste «Piezas de Francisco Tárrega, por Andrés Segovia»
- 18,30 Apertura y presentación
- 18,31 Avance informativo
- 18,35 Un globo, dos globos, tres globos Para los pequeños ¡Abrete sésamo! Episodio núm. 6 Vikie el vikingo: «La expedición de Vikie a una isla volcánica» 3 programa 3
- 20,00 El baúl de Hamburgo «El contable»
- 21,00 Telediario Segunda edición
- 21,30 Los ríos «Tajo» (I)
- 22,00 Este señor de negro «La aventura»
- 22,30 La hora de... «El mundo de Raphael»
- 23,25 Últimas noticias
- 23,30 Reflexión
- 23,35 Despedida y cierre.

### SEGUNDA CADENA

- 19,30 Carta de ajuste «Ciclo: Grandes Obras del Pop: Suavemente me mata con su canción»
- 20,00 Presentación y avances
- 20,01 Revista de cine «Primera secuencia»
- 21,30 Noticias en el segundo programa
- 22,15 Revista de cine
- 22,15 Cine club «Manos pelierrosas»
- 23,30 Última imagen.

## RECORDANDO A DON PIO Y OTRAS COSAS

Cuando aquella crisis ministerial, que a mí me pareció una crisis política más profunda de lo pretendido, se llevó por delante a Pío Cabanillas y Antonio Barrera, ministros de Información y Hacienda respectivamente, todo el mundo (al menos los que leemos los periódicos que somos casi todos), sintió un poco el resquemor y la desdicha de un futuro para la información no tan halagüeño. Con la perspectiva de hoy, está claro el panorama y nadie duda ya en pronunciar una y otra vez la tan manida frase que ahora cobra nueva vigencia de «cualquier tiempo pasado fue mejor».

Carezco de una estadística veraz sobre los secuestros de publicaciones, pero la experiencia cotidiana nos va demostrando lo poco malevola de nuestra aseveración. Día a día, hora a semanario, hora un diario, mañana quizá un artículo, ayer fue un libro, una frase, un desliz. ¿O será que los periodistas se han vuelto, con la caída de D. Pío, más «malos»? ¡Enhorabuena para aquellos que en la sombra derriban los anhelos y las ilusiones, para ellos nunca habrá un reconocimiento popular!

Cada día me resulta más difícil creer un ápice en las promesas de los llamados «derecha civilizada», «católicos ortodoxos», «tradicionalistas fieles» y una serie larga de títulos rebuscados, con el fin primordial del engaño a todo trance.

Guereñu Polán

## En el Hogar del Pensionista Continúan desarrollándose los actos de la Semana de los mayores

En el Hogar del Pensionista de la Seguridad Social, dieron comienzo el pasado lunes, los actos del programa correspondiente a la Semana Internacional de nuestros mayores.

En la jornada inicial, tuvo una brillante intervención la Coral del Club de Jubilados de Santiago de Compostela, que fue muy aplaudida por el público que llenaba totalmente la sala.

En la tarde de ayer, según se había anunciado también, pronunció una conferencia doña Inés Escudero Rivas, que habló sobre: «Cuidado y tratamiento de las plantas», con ocasión de la entrega de trofeos correspondientes al I Concurso de Plantas, cuya exposición figura en la planta baja del Hogar.

Para hoy, miércoles, a las siete de la tarde, se halla prevista una actuación del grupo regional de Coros y Danzas «Virgen Peregrina», del Hogar Provincial.

Los actos del programa, proseguirán durante los próximos días, hasta el domingo inclusive.

### FALLO DEL CONCURSO DE PINTURA INFANTIL

Ayer, se reunió el jurado calificador del I Concur-

so de Pintura Infantil del Hogar del Pensionista, como puesto por doña Mercedes aBillo García, inspectora de Enseñanza, zona de Pontevedra; doña Juana Ríos del Río, presidente del Hogar; don Manuel Filgueira Lois, psicólogo; don Jaime Alvarez Besada, profesor del Instituto masculino, y don Ramón Follende Carballo, socio del Hogar. El fallo, fue el siguiente:

Primera categoría (6 a 10 años), primero, Juan Vázquez Piedras; segunda, María José Rita Rasilla; tercero, Carlos J. Sánchez Moure, todos ellos, del Colegio Nacional de La Junquera.

Segunda categoría (11 a 14 años), primero Luis Domínguez Domínguez, del Colegio Menor «Atlántico»; segundo, Dolores Díaz Monténs, del C. N. de Campo-longo; tercero, Javier Gutiérrez Soto, del Colegio Menor «Atlántico».

Mención honorífica, a una colección de cuatro dibujos, presentada por alumnos de octavo del C. N. de La Junquera, bajo el título «Nuestros mayores vistos por Velázquez». Cada uno de los autores, recibirá una medalla.

Se interesa que los premiados, se personen a recoger la tarjeta correspondiente.

## Matricula de alumnos libres en el Instituto masculino

En cumplimiento a lo dispuesto en la Orden Ministerial de 20 de junio, publicada en el B. O. del E. número 154 de fecha 28 de junio del año en curso, se hace público para general conocimiento que las fechas de matrícula

en este Centro para alumnos libres, han quedado establecidas de la manera siguiente:

Del día 1 al 15 de noviembre, para la convocatoria de junio y del 1 al 20 de julio, para la convocatoria de septiembre.

## Sesión científica en el Hospital Provincial

Tendrá lugar una mesa redonda sobre «Prevención del riesgo trombo-embólico»

—(Servicio informativo local).

El próximo sábado, a las siete de la tarde, tendrá lugar en el salón de actos del Gran Hospital Provincial una nueva sesión científica, con una mesa redonda en que se tratará el tema «Prevención del riesgo trombo-embólico en medio quirúrgico».

Actuarán como ponentes los doctores don Feliciano Ortega Blanco, jefe del Servicio de Hemofilia de la

Residencia Sanitaria «La Paz», de Madrid; don José Antonio Vázquez Cano, jefe del Servicio de Coagulación de la Residencia Sanitaria 1 de Octubre, de Madrid; y como moderador, el doctor Monsieur Jean Louis Bellón, hematólogo, director científico de Laboratorios Grifols, miembro de las sociedades Francesa y Mundial de Hemofilia.

El acceso a este acto científico y cultural será libre.

# Rumores de crisis en la Corporación Municipal

## CAUSA: LOS NOMBRAMIENTOS DE NUEVOS TENIENTES DE ALCALDE

—(Servicio informativo local).

Ahora que están de moda los rumores, en el ambiente municipal pontevedrés también los hay y en gran abundancia. Estos se vieron ahora acrecentados a raíz de los nombramientos de los dos tenientes de alcalde, señores Rivas Castiñeiras y Portela Solla, designados por el alcalde en el último pleno, que vienen a sustituir a los «cesados» señores Portela Paz y Abalo Alfonso.

Varias explicaciones

—siempre según el rumor— hay para estos ceses. Con respecto al primero se aduce razón de trabajo, y para el segundo, ocupaciones profesionales. Las razones de este último, tienen visos de realidad, pero no así las del señor Portela Paz, que, si bien es cierto que tiene mucho trabajo, no creo que le asuste porque siempre estuvo acostumbrado a él. Su apartamiento quizá sea mucho más profundo, ya que se le contabilizan más de seis ausencias consecutivas a los plenos, y muchas, mu-

chísimas más, a las sesiones de la Permanente. Según pude oír en los mentideros de la ciudad, su ausencia, es por discrepancia con la Alcaldía en muchos puntos.

El rumor, siempre el rumor, indica que hubo sorpresa con las designaciones habidas. Los que sonaban con fuerza eran don Antonio Reguera Repiso, don Juan Ramírez Piñero y don Enrique Barreiro Alvarez. Por ello, ahora, parece que hay crisis en el seno de nuestra Corporación, y que comienzan las disidencias, siendo el abanderado de una de ellas, el señor Reguera Repiso, que con su postergación, se siente altamente ofendido, sobre todo después de lo mucho que luchó, que se esforzó en todas las labores que le encomendaron, sobre todo al frente de la Comisión de las pasadas fiestas.

Se habla también de una dimisión, tácita, de don Germán de la Iglesia, muy preocupado con las deficiencias de parte del funcionamiento de nuestro Ayuntamiento, habiendo, incluso, solicitado sanciones y amonestaciones para varios de ellos, sin que sus sugerencias hayan tenido una favorable acogida. Se habla incluso de que tiene

un documentado «dossier» en el que recoge las fechorías de algunos funcionarios para los que solicitó una sanción ejemplar.

En esta misma línea de distintos criterios, se puede encuadrar otra dimisión: la del concejal señor Ramírez Piñero, del cual se dice que no sólo abandona su delegación del servicio de agua y alcantarillado, sino que dimite como concejal, aunque esto, como se sabe, no es posible, por impedimento legal. Pero puede hacerlo igual que los concejales de Marín: no asistiendo a seis plenos consecutivos. Al llegar ese número se le hará expediente gubernativo y cesará.

Estos son los comentarios de las tertulias y lo que se repite con insistencia. Pero ya se sabe, cuando el rumor anda por medio, es que algo de cierto debe haber. Hasta ahora siempre creímos que en nuestra Corporación todos marchaban de común acuerdo, con buena armonía, pero, por lo que se ve, no es así, lo cual sería una pena, porque como comienzan las desavenencias, mal van a ir las cosas.

Luis Portas

## AMBULANCIAS EMPRESA 'ANEIRO

SEGURIDAD Y ECONOMIA  
TELEFONOS 85 36 30 — 85 71 77

### ACOTACIONES

# EL HOMBRE Y SU MODO DE SER EN EL MUNDO (I)

Partimos del dato más elemental de nuestra propia experiencia: del hecho de que existimos en medio de un mundo, con unas cosas con las que vamos haciendo nuestra propia vida. Nos preguntamos qué es lo que diferencia este ser en el mundo humano del modo de ser realidades físicas y de las realidades del mundo animal.

El hombre está en el mundo. Hay un aspecto objetivo de este estar en el mundo del hombre que le hace comparable a las realidades naturales. El hombre ocupa un lugar, tiene unas dimensiones, un peso, está compuesto de unos elementos, se presta —en este aspecto objetivo— a un conocimiento realizado por los mismos métodos.

Pero inmediatamente observamos que el hombre no es en el mundo como son las cosas. Las cosas están contenidas en el mundo, son sujetos pasivos de todo cuanto acontece en ellas. Carecen de toda posibilidad de acción en el sentido propio. Si hablamos de que una cosa «hace» algo es de una forma impropia. Se dan en ella ciertas relaciones, pero ellas son incapaces de toda relación. Están simplemente yuxtapuestas.

El segundo nivel de la realidad está constituido por los seres vivos con los que el hombre tiene muchos rasgos comunes. Los seres vivos no solo están en el mundo sino que tienen su propio mundo. El contorno biológico de cada animal es incapaz de disponer de su propia relación, de elegir su realización. El animal se agota en las relaciones concretas determinadas por el círculo funcional que le es previamente dado. Estas características de la conducta animal constituyen un modo de ser en el mundo esencialmente distinto del propio del hombre.

La primera característica del ser en el mundo del hombre es la capacidad que tiene el hombre de objetivar el mundo en el cual se encuentra. La capacidad de convertir los objetos en realidades con las que se relaciona hace que éstas no sean para él sólo término de sus tendencias o apetitos. Además sólo el hombre es capaz de pensar. El primer momento de ese pensamiento está contenido en lo que hemos llamado capacidad de objetivar. Pero el pensamiento del hombre no se agota en esta función. El hombre es capaz de pensar las cosas porque no se reduce al contacto sensorial con ellas. El pensamiento supone capacidad de hacerse una idea de las cosas, es decir, capacidad de abstraer del contacto singular con cada una de ellas una forma general aplicable a muchas. Esta capacidad hace posible el lenguaje propiamente humano.

Para que no sea posible el lenguaje huma-

no se necesita comprender que cada cosa tiene una función simbólica universalmente aplicable que abarca todo el campo de los posibles objetos del hombre. Porque el hombre cuando nombra las cosas, las piensa, es decir, abstrae del material sensible singular una idea universal que le permita un contacto nuevo con la realidad. Esta capacidad de «ideación» o abstracción es el fundamento de la validez general de nuestro conocimiento científico y sus posibilidades de progreso.

Estas notas nos muestran que el hombre se comporta frente al mundo de una forma original. El hombre es un ser-en-el-mundo y como tal tiene que realizarse con unas cosas sin las cuales no sería lo que es. Pero esto lleva consigo que la realización de sí mismo debe ocurrir en un espacio y un tiempo determinados de los que no puede disponer más que dentro de ciertos límites bien precisos y que suponen una serie de condicionamientos que afectan a todas sus posibles realizaciones.

El hombre tiene en el mundo un campo enorme de posibilidades. Todo hombre puede, sabe, quiere algo, pero ningún hombre, ni la humanidad en su conjunto saben, pueden, ni quieren todo. De aquí que el hombre sea sujeto que interroga constantemente a la vida ya que su conocimiento es finito. Esta finitud constitutiva del hombre es experimentada por él de forma más o menos expresa, de las formas más diversas: el hombre se sabe dependiente de mil cosas; se sabe sometido a mil servidumbres, vacila, duda, teme, espera, desea, busca, sufre, se pregunta que son otras tantas formas de decir que se sabe finito.

El hombre tropieza con la pregunta: ¿Quién soy yo? ¿Qué es el hombre?, que excede siempre a cualquier respuesta que se quiera excitar. Muchas son las opiniones que el hombre se ha dado y se da sobre sí mismo. Cuando el oráculo le responde a Sócrates le dice «cójete a ti mismo» y vuelve con el «soy una pregunta para mí mismo» de San Agustín, surgirá con el «pienso luego existo» de Descartes y la madurez de la problemática de Kant «procede de tal manera que tu conducta pueda convertirse en norma para todos» y se hará infinidad de preguntas desde principios de nuestro siglo.

Pero la pregunta no se calla con la madurez, ni decae con la vejez, se plantea siempre de nuevo, aunque en forma diferente. El hombre a quien tal cuestión se dirige no puede permanecer ante ella sin interés, quedándose al margen, pues es algo que afecta al objeto de la propia vida, a la propia felicidad.

ALVARO SIEIRO FERNANDEZ

## Convocatoria de ingreso en la I.M.E.C.

El distrito de la I.M.E.C., de Santiago, nos envía la siguiente nota:

Por orden de 31 de octubre próximo pasado (Diario Oficial del Ministerio del Ejército, núm. 251), se convocan las siguientes plazas:

—De aspirantes a alféreces de complemento y de aspirantes a sargentos de la misma escala, de las distintas armas y cuerpos del Ejército, para los que hallan terminado sus carreras de grado superior o medio o tengan aprobado, como mínimo, la totalidad de asignaturas de primero y segundo cursos de las mismas.

—De aspirantes a sargentos ayudantes técnicos de Sanidad Militar, para los que tengan terminado la carrera, o aprobado, como mínimo, la totalidad de asignaturas del primero y segundo curso de A.T.S.

—De aspirantes a sargentos de mantenimiento de vehículos de transporte y combate, para los que posean el título de Oficial Industrial, en las especialidades de mecánico del automóvil, electricista del automóvil o soldador-chapista.

—De aspirantes a sargentos de mantenimiento

de armamento y material de artillería, para los que hallan terminado la carrera o tener aprobado, como mínimo, el primero y segundo cursos de la misma en relación con la Escuela Universitaria de Óptica.

Habiendo sufrido modificaciones las normas de esta convocatoria, en relación con la del año anterior, en lo que respecta a datos favorables para el ingreso, fechas de realización de ciclos, tiempo de duración de los mismos, según soliciten su encuadramiento como aspirantes a alféreces o como aspirantes a sargentos, así como tiempo de duración de las prácticas, los que deseen aspirar a las referidas plazas, deben enterarse debidamente de las normas publicadas, bien por el Diario Oficial indicado o en las oficinas de este Distrito y, caso de interesarle, adquirir el correspondiente sobre, con impreso de instancia, fichas y otros documentos con instrucciones para su relleno.

Fecha tope para presentación de instancias y resto de documentos: antes de las 15 horas del día 31 de enero de 1976.

EN LA SALA DE ARTE DE LA CAJA  
**F. CHACÓN, EXPONE  
 CON ÉXITO SU OBRA**

«SOY UN HOMBRE MUY EXIGENTE  
 CONMIGO MISMO»



De un tiempo a esta parte, se viene prodigando la presencia de artistas jóvenes con muestras realmente interesantes de su pintura, y este es el caso de F. Chacón, que acaba de inaugurar en la Sala de Arte de la Caja de Ahorros Provincial. El, un artista desconocido en el ambiente, se manifiesta con una categoría prometedora a través de la obra que nos ofrece. De ahí el éxito con que su exposición ha sido acogida.

—En Pontevedra, en su propia tierra, F. Chacón es un pintor nuevo. ¿Cuál ha sido realmente su trayectoria?

—Mi trayectoria física, es realmente muy corta, porque en 1973 ha sido cuando me planteé realmente la cuestión de pintar en serio para exponer. Hasta ahora, lo hice en ratos libres, en fines de semana, pero esto no me avivaba nada, porque no trataba de superarme, y al plantearme la idea de exponer, fue cuando traté de esforzarme. El año pasado, expuse en Marín; luego en Orense; más tarde en Santiago, y ahora aquí.

—¿En sus primeros pasos, tuvo Chacón contacto con alguna escuela, con algún maestro?

—No he tenido ninguna escuela, pero pinto en el estudio de este pintor y amigo que es Pedrosa, un pintor hecho en la Escuela de Bellas Artes de Madrid, un hombre con mucha categoría artística, que es el que conduce mis pasos, y del cual estoy aprendiendo mucho.

—Hablemos de su obra en conjunto. ¿Cómo la calificaría Ud. hasta el momento actual, ha cubierto sus aspiraciones?

—Sí, totalmente. Soy un hombre muy exigente conmigo mismo; soy un hombre que firmo un cuadro y pasados unos días ya le encuentro defectos; soy realista también, con los pies muy en el suelo y sé que, hasta ahora, esto es lo que puedo dar de mí, es todo lo que puedo pintar, porque estoy poniendo mucho esfuerzo y mucho interés

—Observamos en su obra, una clara variedad de temas. ¿Quiere esto decir que, no tiene una preferencia determinada?

—Para pintar, me gusta mucho el bodegón, pero hasta ahora no puedo hablar de preferencias, ni de un tipo concreto de pintura; precisamente, puede observarse en esta exposición la diversidad de estilos, y es porque aún no me he encontrado a mí mismo.

—Hablamos de predominios. ¿tampoco existen por su parte en cuanto al color?

—Hasta ahora, no. Lo que me preocupa es la suavidad del color; pretendo que los tonos sean suaves, que no molesten a la vista y que resulten agradables para el espectador y para mí mismo.

—En cuanto al desarrollo de su obra, ¿se encamina más o menos concretamente hacia una línea determinada?

—Por ahora no me he planteado este problema; de momento, he dejado todas las profesiones que tenía al margen, para centrarme en la pintura, poniendo todo mi esfuerzo en llegar a ser algo, mejorar cada día, y veremos lo que sucede.

—¿Cómo ha acogido el público la exposición y, aunque sea muy pronto, qué impresión ha obtenido?

—Una impresión muy buena, porque está siendo muy visitada la sala, y se da el caso de que, apenas abierta, he vendido los dos primeros cuadros.

—Por último, quisiera que F. Chacón nos hablase de proyectos.

—Proyectos inmediatos, son el seguir trabajando; es un consejo que he recibido de un gran maestro, como es Torres; trabajar todos los días y con ganas, ya que del esfuerzo diario y constante, depende todo. Por lo demás, en fecha próxima, expondré en Madrid, luego en Orense, después en Vigo, y para el año próximo, tengo ya salas comprometidas, en León, Bilbao, Vitoria, entre otras.

—Juventud, ilusión y ánimo bien templado, son las constantes que perfilan el camino que se ha impuesto F. Chacón, cara a un gran futuro.

S P R I N T E R

**EL TIEMPO  
 QUE HIZO  
 AYER**

Presión atmosférica a nivel del mar y a cero grados, 754,7 mm.  
 Tendencias barométrica, bajando.  
 Humedad relativa del aire, 89 por ciento.  
 Dirección más frecuente del viento, sur.  
 Velocidad, 9 kilómetros por hora.  
 Visibilidad, regular.  
 Cielo, cubierto.  
 Clase de nubes, cúmulos y altoestratos.  
 Precipitación atmosférica, 4 litros por metro cuadrado.  
 Temperatura máxima, 17 grados a las 16 horas.  
 Temperatura mínima, 8,8 grados a la 1 hora.  
 Horas de sol, 4.

**MAGISTERIO**

**Adjudicación de vacantes a Maestros Interinos**

La Delegación Provincial de Educación y Ciencia de Pontevedra hace público que el próximo día 14 viernes, a las 11 de la mañana tendrá lugar la adjudicación de las vacantes que se hallan expuestas en el tablón de anuncios

de la misma para elección de los maestros de la lista de interinos. Los interesados podrán pedir destino personalmente o por medio de persona con autorización escrita que le represente.

**1.400 personas visitaron el Museo Provincial durante el mes de octubre**

**Nuevas instalaciones en las Salas de Arqueología**

PONTEVEDRA.— (Servicio informativo local).

Durante el mes de octubre visitaron el Museo mil cuatrocientas cuarenta y cinco personas.

Los donativos recibidos, han sido los siguientes:

Don José Fernández Sánchez, su óleo «Transparencias en el valle»; don Rafael Martínez Peniza diecisiete juguetes de barro de alfares de Salcidos y nueve piezas de cerámica de Las Cachadas (La Guardia); doña Antonia María Guillán Abalo un abanico de tema egipcio, litografiado y bordado.

Han ingresado además numerosos objetos procedentes de excavaciones.

Continúa abierta la cuarta exposición dedicada a Castela. Se ha editado ca

tálogo, que puede recogerse en ella.

Es muy grato para el Museo el que hayan sido nombrados conservador del de Orense, don Francisco Fariña Busto, y profesor de aquel Colegio Universitario de Santiago los becarios don Carlos Valle Pérez, que obtuvo el premio extraordinario con su trabajo sobre el Monasterio de Armentera, y don Miguel Pereira Figueroa, que obtuvo alta calificación por su trabajo sobre juegos infantiles en la barriada pontevedresa de San Antonio. Otro de los tres premios extraordinarios de la misma Facultad lo obtuvo don José Ramón Chantada Acosta, que también fue alumno colaborador del Museo. Su tesina estudia la geografía económica del

Bajo Miño.

**● NUEVAS INSTALACIONES EN LAS SALAS DE ARQUEOLOGÍA**

Han sido remozadas en su casi totalidad las instalaciones de las salas de Arqueología de la planta baja del edificio Castro Montecagudo, para darles un mayor carácter didáctico y para incluir nuevos objetos, procedentes en muchos de ellos de la colección S. III. Han cooperado eficazmente en las instalaciones los profesores Fariña Busto y Sierra, becarios que han sido del Patronato del Museo.

**● LOS ACTOS DEL DÍA 27**

El próximo día 27, cuarto aniversario de la muerte de Sánchez Cantón, Director honorario y patrono fundador, se celebrará, como en años anteriores, una misa por los patronos y benefactores fallecidos y un breve acto conmemorativo. En él, el director del Museo describirá el tema «Sánchez Cantón, historiador de la literatura».

**● EL RETABLO DE NAVIDAD DE RAMÓN CABANILLAS**

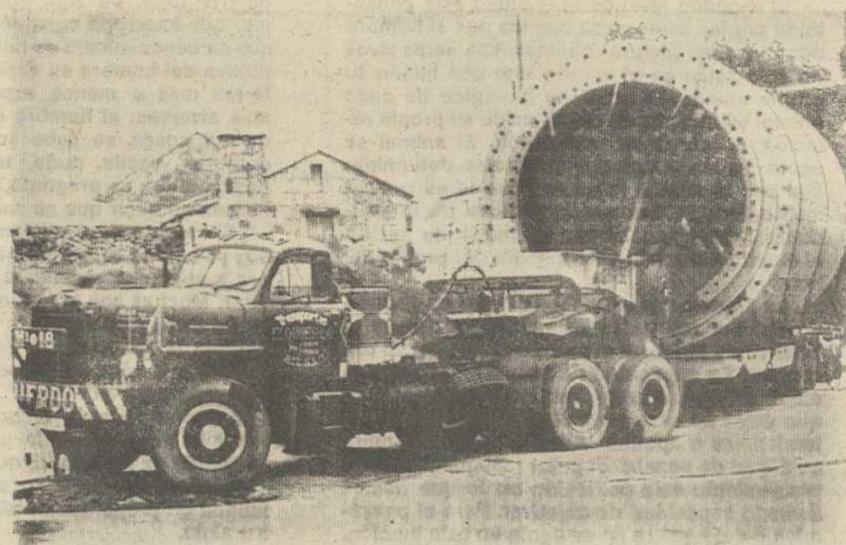
Los colegios que deseen elementos de «A ofrenda das Fadas no Portal de Belén» de Ramón Cabanillas, editado por el Museo, en los próximos años pueden solicitarlo de la Secretaría del Patronato que se los servirá gratuitamente.

**RECAUDACION DE CONTRIBUCIONES PONTEVEDRA AVISO**

Se advierte a los contribuyentes que tengan que pagar recibos por Rústica, Urbana, Industrial, T. Personal, Capital, Seguridad Social, etc., que el plazo para el pago en período voluntario finaliza el próximo sábado día 15; el lunes día 17 ya se paga con recargo de prórroga.

**MONSTRUOS DE LA CARRETERA**

**Un «trailer» de 70 toneladas, cruza la ciudad**



En la mañana de ayer, llegó a esta ciudad, procedente de Vigo, un auténtico monstruo, de la carretera. Transportaba como carga, un voluminoso tubo de hierro metálico, procedente

de una industria viguesa, con destino a una fábrica de Ponteferrada. El vehículo, media más de treinta metros, con una capacidad de 60-70 toneladas, lo que puede dar idea, según se evidencia en la foto

de Gómez, de lo aparatoso de su paso por las calles de la ciudad, previsto para la madrugada de hoy, debido a las exigencias de su paso en orden a la circulación general.

# COMO SI NO ESTUVIERAN...

Aquí estamos los de siempre, aunque no lo parezca. Da la impresión de que la mayoría se ha ido, pero no es cierto. El país se halla donde lo colocaron quienes mandan y las gentes que lo habitamos no nos hemos movido de nuestros puestos. Lo único que ocurre es que casi no se actúa de puertas para afuera. La mayoría antes aludida se ha vuelto más silenciosa que nunca. Incluso diría que aspira a hacerse invisible. Y para conseguirlo pretende dar la impresión de que está en plenas vacaciones mentales. Por dentro —no nos dejemos engañar— las ideas sobrepasan el grado de ebullición e incluso se hallan en estado gaseoso, pero la máscara colectiva finge que no funcionan los circuitos del cerebro. Por acuerdo espontáneo —iba a escribir «técito», pero no quiero que broten segundas intenciones— los más se han puesto en la frente un imaginario cartel, remedo del que figura en los trenes, en el que los expertos pueden leer: «Prohibido (por ahora) economizar el interior»...

todos nuestros convencios se ejierran a banda. Es cierto. Algunos se mueven e incluso hablan para los papeles. Entre ellos hay unos cuantos que apuestan al futuro y corren verdadero riesgo con reuniones y expresiones casi públicas. Su mérito es evidente, porque no sólo intentan despertar conciencias, sino conseguir que abran los ojos aquellos que fingen dormir. Pero admitido todo esto, hemos de convenir en que son pocos. En su acción estarán la levadura y la sal, pero ni la masa se encuentra dispuesta para el bollo ni la paella comunitaria ha entrado en los últimos veinte minutos de cocción. Los comensales —por seguir con el símil— no tienen prisa por sentarse a la mesa. De momento observan los preparativos, cuentan las sillas y se sitúan lo más cerca posible de la que consideren más segura de patas y más cercana a la cabecera, que es donde se harán las particiones. Pero todo ello sin alterar el gesto, sin demostrar con visajes o movimientos bruscos cuáles son los propósitos.

que se sigue con extraña fidelidad. Y a mi entender, quien sepa conectar con este silencio y darle las tímidas señales —cuanto más débiles mejor— de que se le comprende, es quien se llevará el gato al agua en el futuro. La gente no quiere adelantados, aunque resulten imprescindibles; lo que la gente desea son colonizadores que aseguren la rentabilidad de lo que ya existe y le den aires de novedad a lo ya conocido. Y como los tiempos podrían ser revueltos, el silencio de los más persigue la seguridad en lo que ha de llegar. Luego, cuando vean que no pasa nada, que todo está firme, quizá decidan expresarse para aprobar o discurrir; para pedir que funcione la moviola —aún hay y siempre habrá personas aferradas a estilos imperiales—, o para que se haga cine de autor, lo más libre posible de presiones comerciales. Pero de momento, tal como están las cosas, chitón. Como si se hubieran ido, como si no estuvieran. Y vaya si están.

J. M. C.

El silencio es regla de oro.

en «Diario de Barcelona»

Ustedes quizá dirán que no

## OPINION AJENA

# Concentración, ¿de qué?

De los sectores más progresistas del Régimen salen de un tiempo a esta parte, efluvios que, más o menos directamente, tienden a mostrar la conveniencia de un pretendido "gobierno de concentración".

Grave error de quien haya de ocuparse del futuro ha de ser el continuar la ya muy arraigada tradición del eufemismo. Y el término "gobierno de concentración", sin duda híbrido e inconcreto, se presta en gran manera a sumergir en este error los cauces de la democratización.

Muy pocos —si es que hay alguno— conceden credibilidad al carácter representativo de las actuales Asociaciones en el sentido de ser un claro reflejo de la diversidad nacional. Si acaso, se admite que es patente que esa minoría que ha prestado el servicio de su firma al oficialismo, es toda ella incondicional al Sistema. Sobre esto hay poco que discutir, creo yo. Por tanto, y parece casi pueril explicitarlo, un "gobierno de concentración" no será aquél que se forme a partir de las Asociaciones.

Tampoco parece que se abandone la fórmula oligárquica si se da cabida en el Poder a todas las "familias" que se han turnado en los sucesivos gobiernos. Llegar a un maridaje entre la tecnocracia del Opus Dei, los Tradicionalistas, los Falangistas, etc., será cualquier cosa menos, lo que en Derecho político se entiende por "gobierno de concentración".

En realidad, sólo puede hablarse de "gobierno de concentración" con la propiedad que requiere la urgencia histórica, si se manifiesta la voluntad de dar cabida en el gabinete a todos aquellos que ostenten la representación real de las mayorías y minorías políticas del país de modo que sólo queden marginados los extremismos totalitarios que, por definición, son incapaces del pacto y del diálogo.

Se me podrá objetar que en estos momentos mal puede saberse quiénes representan a quién. Es una objeción irrefutable aunque, mirando el panorama español con una gran objetividad —rara virtud, ésta de la objetividad— pueden deducirse conclusiones muy aproximadas.

Quizá el escollo insalvable de este proyecto democratizador, bienintencionado pero evidentemente utópico, es que pocos admitirán —por honestidad, simplemente— el erigirse como representante de alguien sin una explicación pública de su peso específico relativo, es decir, sin un previo sondeo electoral que les confirme de manera rotunda la hipótesis de distribución de fuerzas. Y ese escollo se hace más significativo si se piensa que la legislación presente desconoce la posibilidad de la pluralidad ideológica y que la simple mención en la prensa de una organización política discrepante ha de ir acompañada, según recuerda una reciente circular de la fiscalía del Tribunal Supremo, del inexorable adjetivo "ilegal".

Como es natural, de existir este propósito de "gobierno de concentración", lo menos que habría de hacerse es proceder primero a la revisión de cuanta legislación se oponga a admitir el hecho mismo de que existe una "diversidad" a la que se desea "concentrar".

Si llegaran a darse las condiciones básicas para que este gobierno de concentración fuera viable, habría que pensar inmediatamente que se había alcanzado una vía pero no un destino. En efecto, mal puede ejercer tarea alguna de gobierno un gobierno polícromo, como no sea la muy importante de institucionalizar el juego político posterior. En otras palabras, y en lenguaje llano, si se consiguiera formar el tal "gobierno de concentración", sería con la condición sine qua non de establecer un plazo, necesariamente breve, al cabo del cual habría de irse al gobierno democrático, entendiendo como gobierno de la mayoría, con las minorías institucionalizadas como legal oposición. Creo que puede ser obvio incidir en que un "gobierno de concentración" ha de tener el doble carácter de excepcional y de reconciliador y en que, una vez cumplida su misión que no es otra que la de iniciar su andadura democrática, debe dar paso a la normalidad constitucional.

Elegir, pues, esta alternativa de un gobierno heterogéneo, no ha de suponer, como alguien puede haber deducido del ambiente, una nueva dilación de la pluralidad, sino un provisionalísimo recurso para superar una crisis y convocar unas elecciones generales.

Si no se produce crisis, y no la habrá si manifiesta clara intención pluralizadora quien puede manifestarla el "gobierno de concentración" puede ser inútil, e incluso nocivo. Pienso que hay en el país algún hombre con la autoridad necesaria y con el prestigio suficiente como para acometer las reformas que conduzcan a la edificación de un Estado moderno, y para convocar al país a las consultas indispensables para que refrende el nuevo orden constitucional. De hecho, como ha recordado en algunos recientes trabajos Ricardo de la Cierva, se precisa un talante rígido para imponer la democracia, por la simple razón de que hay que salvar una sólida inercia enraizada en unos privilegios o, preciso es reconocerlo, en la cómoda situación de una oligarquía mal acostumbrada.

Pienso que un "gobierno de concentración" supone apelar una vez más a la provisionalidad, al tiempo que se crea, de hecho, una laguna gubernativa de resultados imprevisibles. No hace falta el esfuerzo de convocarlo si, de cualquier modo, la conclusión que se obtendrá es la urgencia de encaminar al país a una democracia.

ANTONIO PAPELL

# TECNICA Y RIESGO DE UNA OPERACION

La nueva operación a que fue sometido Franco en la tarde del viernes, provocó una notable expectación y sorpresa, dado que estaba muy reciente la que se le había practicado en el propio Palacio de El Pardo. Resulta por consiguiente interesante conocer una explicación de lo que significó esta segunda intervención, que reproducimos de «ABC».

Podía preverse la hemorragia gástrica que ha llevado nuevamente al quirófano al Jefe del Estado. Los especialistas contaban con este peligro, pero en una valoración de los riesgos, se decidieron presumiblemente por asumir éste, antes que el más cierto que representaba una intervención sobre la tromboflebitis localizada en la zona iliocefémora.

Lo que puede haber sorprendido, quizá, es la intensidad de la hemorragia, que según nuestras noticias, ha sido muy importante. En estas condiciones, sólo quedaba nuevamente el camino operatorio para reparar, en lo posible, el daño causado por la nueva pérdida brutal de sangre.

Los integrantes del equipo médico se decidieron por La Paz por dos razones: primero, porque desde hace días se estaba preparando el hospital para una emergencia de esta índole, y segundo, porque la distan-

tancia entre el Palacio de El Pardo y la Residencia mencionada es menor que cualquier otra con destino final en un centro quirúrgico pensable.

### TECNICA

La resección subtotal parcial, que señala el parte que acompaña estas líneas, consiste, en síntesis, en la escisión, corte o eliminación de una gran parte del estómago. La intervención es denominada «Billroth 1», en homenaje al cirujano austriaco que la practicó por primera vez. La técnica se fundamenta en la unión de extremo distal, el más alejado de la cabeza del estómago. Presenta la ventaja esta forma quirúrgica de que se puede movilizar el duodeno, una parte del intestino, sin excesivas dificultades técnicas, incluso en el caso de que la resección del estómago haya sido muy amplia.

Por otra parte los cirujanos se inclinan en ocasiones por este «Billroth 1», porque después de la operación el camino por el que pasan los alimentos, el tracto alimentario, permanece en su estado natural; es decir, se mantiene prácticamente íntegro.

### INCONVENIENTES

Tiene sólo un inconveniente complejo de solventar, y es que en ocasiones se producen alteraciones notables de las fibras musculares y hasta cicatrices en la pared intestinal. Sin embargo, la técnica es muy apropiada para solventar con urgencia un proceso hemorrágico tan grave como el que el Jefe del Estado presentó ayer por la mañana.

En algún momento se pensó que podría realizarse esta vez una doble intervención. Por un lado, la gastrectomía indicada y, por el otro, la eliminación del trombo situado en la femoral. Al parecer, los cirujanos no se decidieron por este doblete operativo, pensando quizás en la debilidad extrema del paciente. Permanece, pues, este problema tromboflebitico, problema que puede afectar al desarrollo positivo postoperatorio.

### RIESGOS DEL POSTOPERATORIO

Un postoperatorio que es muy peligroso. Hay que contar, en primer lugar, con los efectos anestésicos, efectos que Franco ha superado en una ocasión anterior, pero que —ya se dijo entonces— podrían abocar al llamado síndrome de Lumping: vómitos, disnea, tos y colapso. La anestesia puede causar también problemas circulatorios en un enfermo muy delicado en este aspecto. Estos problemas afectan fundamentalmente al corazón y a los pulmones. Normalmente, y tras una operación de esta índole, el enfermo operado debe despertar a las dos o tres horas después de su salida del quirófano; entonces es cuando los especialistas de Cuidados Intensivos comprueban los reflejos y las reacciones del pacien-

te. Realmente las complicaciones anestésicas no terminan —para panoramizar toda la situación con autenticidad— con éstas apuntadas. Son también importantes las renales y entre éstas, claro está, el peligro siempre latente de fracaso renal. Hay que tener en cuenta a este respecto que el Jefe del Estado, según informaciones de última hora, no ha sido dializado desde que se decidió la intervención. Es posible, por tanto, que la urea, componente de la orina, se haya elevado considerablemente. La anestesia afecta al riñón, hasta el punto de que éste se muestra a veces incapaz de realizar sus reabsorción y eliminación de las sustancias desechables.

Se debe esperar, en conclusión, positiva o negativa, del período postoperatorio para emitir cualquier aproximación valorativa de estado final del paciente. No exageramos al decir que la intervención habida ayer ha sido realmente de una urgencia extrema.

Por su parte «Lo Os» explica que el cortocircuito arteriovenoso que le ha sido implantado en el antebrazo derecho al Jefe del Estado tras la intervención quirúrgica del viernes, tiene por objeto la práctica de una hemodiálisis.

Esta denominada «cortocircuito Arteriovenoso» consiste en hacer una canulación en una arteria (introducir en ella una cánula), y simultáneamente en una vena. Así, cuando está practicándose el riñón artificial o hemodiálisis, la cánula arterial aporta la sangre suficiente para que ésta pueda circular por el riñón artificial (por el dializador, concretamente) y volver al cuerpo humano por la cánula introducida en una vena. Una sesión de hemodiálisis —explica a este respecto el doctor Valderrábano Quintana, jefe del servicio de nefrología de la clínica Francisco Franco— dura unas ocho horas. Cuando la sesión finaliza, las dos cánulas son conectadas la una a la otra, y entonces la sangre circula desde la arteria hasta la vena. Al estar circulando la sangre por estas cánulas, es imposible que se coagule.

La diálisis se practica para depurar la sangre del enfermo poniéndola en contacto, a través de una membrana semipermeable, con un líquido artificial que es el líquido de diálisis. Cuando se trata de una diálisis peritoneal, este líquido es introducido en la cavidad del peritoneo. La membrana peritoneal se comporta entonces como una membrana semipermeable, depurándose así las sustancias tóxicas que estaban acumuladas en el organismo del paciente. En la hemodiálisis se practica una circulación extracorpórea de la sangre del enfermo, por medio de un dializador, como se señaló anteriormente al hablar del cortocircuito arteriovenoso. El dializador está formado por una membrana semipermeable (denominada «cuprofan»), que hace que la sangre se depure. El líquido circula por fuera de la membrana.

# ANUNCIOS BREVES

## ALQUILERES

- **HABITACIONES** centrales. Naranjo 8 2.º. Teléfono 852936
- **ALQUILU** piso amueblado calefacción y agua caliente central en General Mola, 7. Teléfono 85186b.
- **SE ALQUILA** primer piso amueblado, céntrico. Razón: Teléfono 859017.
- **SE ALQUILA** sótano y bajo. frente Estación Ferrocarriil. Razón: Teléfono 855069.
- **CHALET** 2 plantas, garaje, jardín, azotea, patio y leñera. Informes: Echegaray, 37.
- **SE ALQUILA** piso amueblado amplio, céntrico. Razón: Peregrina, 8 2.º.

## A TOMOVILES

- **COMPRARIA** de particular a particular, 850 o 127 últimas matriculas. Teléfonos, 851152 y 850621. Pontevedra.



- **CONDUCTOR** si tiene problema de entrega al comprar su coche visite Autos Calvo, nuevo o usado se lo entregaremos.
- **AUTOS CALVO:** Seats, Renaults, Citroens, Simcas, Morris etc. facilidades de pago
- **COMPRE, venda o cambie** su coche en Autos Calvo, Pontevedra, Pardo Bazán, La Estrada, Avenida de América.

- **AUTOMOVILES FIDAUTO** Avda de Lugo 25 Pontevedra. Sucursales: c/ 17 de Marzo, Villagarcía; c/ Santiago Apóstol, Cangas, 124 D; 124 Sport; 1.430; 850, dos y cuatro puertas, 600 E y D; 127; Mini 850 1.000 1.275; R 6; R 8; 4 L; Simca 1.000 y 1.200; Dvane 6

- **FERIA DEL AUTOMO VIL!!!** "Riomioño" automoviles nuevos y de ocasión. Admitimos cambios. Grandes facilidades. Consultenos sin compromiso. Vigo, Bolivia, 22. Teléfono 412936 y 412967. Casa central en Madrid, calle Alberto Aguilera, 30. Teléfono 4482100

## DEMANDA

- **NECESITASE** pastelero. Razón: Confiteria Peru Fray Juan Navarrete.
- **NECESITASE** asistente responsable, 8,15 a 7 tarde. Informes: Teléfono 850318
- **NECESITASE** manicura en Peluqueria Paris Razón: Teléfono 855693
- **SE NECESITAN** carpinteros de 2.º ayudantes y aprendices. Razón: Fábrica de trastos "La Raha" Marin.

- **SE NECESITA** chófer ruta pegaso. Razón: Teléfono 851034

- **ADMINISTRATIVO** banca desea trabajo tardes. Teléfono 859229.

- **NECESITASE** chica de 15 a 17 años para laboratorio, domiciliada casco urbano Pontevedra. Foto Grana, Benito Corbal, 27.

- **MECANOGRAFO/A.** Experto, con conocimientos de administración contable. Razón: G. Rivas, Loureiro Crespo, 17 Pontevedra.

- **SE NECESITA** empleada hogar. Sueldo a convenir. Teléfonos 850650 ó 851143.

- **TRANSPORTES** "May" solicita chófer carnet 1.º con condiciones a convenir. Informes: Laureano Villaverde Rís de Abo, Marcón.

- **SE NECESITA** empleada de hogar todo el día, sepa su oficio. Buen sueldo. Razón: Alas, S. A. General Mola 12 2.º Pontevedra.

- **NECESITASE** aprendiz barra, 16 a 17 años. Cafetería Galerias. Pontevedra.

- **SE OFRECE** chica para cuidar niños noche. Interesados, llamar 854376 Pontevedra.

- **NECESITASE** asistente todo el día. Peregrina, 49 1.º. Razón: Garaje Puig.

## OFERTAS

- **SE OFRECE** señora asistente por horas. Razón: Francisco Alfonso, 40 2.º, Marin.

- **SE OFRECE** señora para cuidar niños o señoras enfermas por las noches. Razón: Francisco Alfonso, 40 2.º.

## ENSEÑANZAS

- **INGLES, Frances, Alemán.** Profesor de Idiomas, traductor-intérprete, imparte enseñanza a todos los niveles, especialidades y edades. Gagos de Mendoza, 8, teléfono, no 857244. Pontevedra.

- **CLASES** particulares, Bachillerato, Bup (Ciencias). Llamar teléfono 859652 de 2 a 4.

- **ASTER.** Centro especializado en Matemáticas. Calle: Javier Puig, 2 2.º. Teléfono 855327.

- **ASTER** Matemáticas, Física, Química, Letras. Grupos especiales para alumnos oficiales libres y Graduado Escolar.

- **ASTER.** Letras, Latín, Griego.

- **ASTER.** Idiomas. Profesorado nativo. Calle Javier Puig, 12 2.º. Teléfono 855327.

- **MATEMATICAS** estadística a todos niveles. Astronómica. Clases personales. Grupos reducidos. Teléfono 855327

**Trihesa**  
Academia de Mecanografía  
Cobián Roffignac, 4 2.º

- **OPOSICIONES.** Caja de Ahorros Vigo. Cursos intensivos de Mecanografía en Academia Trihesa calle Cobián Roffignac, 4 2.º

- **¿DESEA** emplearse en oficinas? Prepararse en los cursos intensivos de Academia Trihesa, calle Cobián Roffignac, 4 2.º.

- **¿MECANOGRAFIA?** Si necesitas aprender o perfeccionar mecanografía, venga a Academia Trihesa. Calle Cobián Roffignac 4 2.º.

- **LICENCIADA** da clases particulares de Matemáticas. Bachillerato. Cou Magisterio. Teléfono 850022

## TRASPASOS

- **SE TRASPASA** bajo en Joaquín Costa Razón: Laybe.

## VENTAS

**LAYBE**  
COMPRA VENTA DE PROPIEDADES

- **PISOS** acogidos en San Antonio con cuatro dormitorios amplio salón comedor. Vende Laybe.

- **PISOS** en Loureiro Crespo, garaje, calefacción. Vn. de Laybe

- **PISOS** extraordinarios en calle Echegaray calefacción y garaje vende Laybe

- **SOLAR** en playa Mogor, para chalet, superficie 1.060 m. vende Laybe

- **PISOS** con calefacción y garaje en Fernández Ladreda. Vende Laybe

- **BAJO** en Fernández Ladreda 150 m.º. facilidades. vende Laybe

- **PISOS** en Marin, 138 m.º. calle Ezequiel Masoni. Buena construcción. Facilidades. Vende Laybe

- **PISOS:** Terminados en Trav. Gonzalo Galias, acogidos.

- **dos, facilidades.** Vende LAY. BE.

- **SOLAR** en San Blas, 18 m. fachada, precio interesante. Informes: LAYBE

- **PISOS:** Extraordinarios, en Avda. de Vigo, calefacción. Vende LAYBE

- **ENTREPLANTA:** Muy céntrica. 145. m.º. Vende LAY. BE.

- **PISOS:** En Avda. de Vigo, esquina a Pedro Alcántara, calefacción, garaje. Vende LAYBE

- **MARPE.** Vende pisos de cinco habitaciones, dos cuartos de baño, estar, comedor y cocina. Precio interesante. Calle Peregrina, 29.2.º

- **GARAGE** muy céntrico 900 m.º. pleno funcionamiento. Vende Laybe

- **SE VENDE** casa solar en Arzobispo Malvar, 150 m.º. dos frentes. Razón: Arzobispo Malvar 37.2.º

- **RIOS** Agencia de la Propiedad Inmobiliaria. Pisos, chalets, solares, locales comerciales, Traspasos. General Mola, 12. Teléfono 853658 Pontevedra.

- **PARTICULAR** a particular. Vende solares, playas, Mógor, Agüete y otros terrenos. Razón: Benito Corral, 23. Pontevedra.

## BAR «BOLICHE»

(AL LADO DEL MUSEO)

Desde el lunes, **NUEVO DUEÑO:**

Especialidades: Jamón asado - pinchos morunos - tortilla. Vinos País y Ribero

## EMPRESA CONSTRUCTORA

PARA OBRAS DE FABRICA DE LA AUTOPISTA DEL EBRO

## NECESITA ENCOFRADORES

Trabajo a destajo, interesante retribución, alojamiento en locales de la Empresa. Interesados dirigirse a las oficinas de Obras en Candasnos (Huesca) o llamar al teléfono 75 de Candasnos

## INDUSTRIAS CARSI

### NECESITA

Personal para trabajar en carpintería de aluminio. RAZON: INDUSTRIAS CARSI, Santa Margarita. Mourente.

## VIII Seminario de Arquitectura Hospitalaria

SANTIAGO DE COMPOSTELA — Sesenta personas tomarán parte en las sesiones de trabajo del «VIII Seminario de Arquitectura Hospitalaria», que se desarrollarán en Santiago de Compostela los días 20, 21 y 22 del presente mes de noviembre

Este seminario está organizado por la Dirección General de Sanidad, a través de la Comisión de Coordinación Hospitalaria.

Las sesiones de trabajo tendrán como marco el Hospital de los Reyes Católicos

## Reunión científica de la Sociedad Oftalmológica de Galicia, en Ferrol

EL FERROL DEL CAUDILLO.—La IX Reunión Científica de la Sociedad Oftalmológica de Galicia se desarrollará en El Ferrol del Caudillo durante los días 22 y 23 del actual mes de noviembre.

A lo largo de la reunión

se celebrarán mesas redondas sobre «La Cirugía en el glaucoma», una conferencia a cargo del doctor Olivella Casals, de Barcelona, sobre «La fotocoagulación como tratamiento oftalmológico» y se presentarán diversas comunicaciones libres.

# BANCO HISPANO AMERICANO MADRID

## DIVIDENDO PASIVO

El Consejo de Administración de este Banco, en uso de la facultad que le reconoce el artículo 12 de los Estatutos, ha acordado pedir a los señores accionistas, como dividendo pasivo, el cincuenta por ciento restante del valor nominal de las acciones nuevas números 21.702.381 a 27.127.975, o sea, doscientas cincuenta pesetas por acción, y pesetas quinientas treinta (50 por 100 restante de su valor nominal y de la prima de emisión establecida) por cada una de las acciones números 27.127.976 a 27.327.080.

El pago de este dividendo deberá efectuarse desde el día 15 del corriente mes de noviembre al 15 de diciembre próximo, ambos inclusive, lo que se hace saber a los señores accionistas por medio de anuncios publicados en el «Boletín Oficial del Estado» y en los periódicos de mayor circulación, con el fin de que puedan efectuar el desembolso, dentro de las fechas indicadas, en las Oficinas centrales de este Banco, en las de cualquiera de sus Sucursales y en las centrales de los Bancos de Gijón, Herrero y Mercantil de Tarragona. Al hacer el pago se presentarán los correspondientes extractos de inscripción de las acciones para que en ellos se haga constar que con dicho desembolso quedan totalmente liberadas las mismas, recordando a los señores accionistas lo prevenido en el artículo 13 de los Estatutos respecto a la demora en el pago de los dividendos pasivos.

Este cincuenta por ciento participará en los beneficios sociales a partir del día primero de enero de mil novecientos setenta y seis.

Madrid, 3 de noviembre de 1975. — El secretario General. — Manuel Otero Torres.

## Ayer, se celebró el sepelio del alcalde de Villa de Cruces

SANTIAGO DE COMPOSTELA. — Ayer se han celebrado en Santiago de Compostela los actos de sepelio del cadáver de José Luis Castelo González, alcalde de la localidad pontevedresa de Villa de Cruces.

El señor Castelo González,

abogado, contaba 44 años de edad.

El funeral de corpore insepulto fue oficiado en la iglesia parroquial de San Fernando y posteriormente los restos mortales de José Luis Castelo González recibieron sepultura en el cementerio de Boisaca.

## RIVEIRA, ciudad marítima

La pesca subastada en los diez primeros meses superó los 514 millones de pesetas

SANTA EUGENIA DE RIVEIRA, 11.—(Del correspondiente de «Cifra».)

Santa Eugenia de Riveira es el tercer puerto de Galicia y el octavo de España en movimiento pesquero, circunstancia que refuerza la tradicional importancia marítima de esta localidad enclavada en la tierra de Sagres.

La flota pesquera del municipio de Santa Eugenia de Riveira está integrada por los puertos de Riveira, Aguiño-Carreira, Castiñeiras, Palmeira y Corrubedo y cuenta con las siguientes embarcaciones:

Cuarenta y dos bakas de arrastre, cuyo coste por embarcación oscila entre los diez y veinte millones de pesetas; veinte barcos de cerco; 58 barcos dedicados a la pesca al palangre o pincho; unos 96 barcos de pesca y casi doscientas dornas.

En mil millones de pesetas se puede calcular el valor global de la flota del municipio.

El tonelaje principal de

la flota es de 30 a 160 toneladas y la tripulación de toda la flota se puede calcular en unos 1.500 hombres.

Los puertos y lonjas de Riveira y Aguiño en los últimos años han experimentado un notable aumento y su positiva evolución es muy significativa como lo revelan estas cifras:

En 1960 había 14 bakas y aproximadamente 150 embarcaciones. En el año 1960 se subastó pescado por valor de 14.422.312 pesetas.

En 1970 la flota ya la integraban 24 barcos y un total de 300 embarcaciones y se subastó pescado por valor de 312.424.129 pesetas.

En 1974 había unas 28 bakas y 380 embarcaciones y se subastó pescado por valor de 511.129.324 pesetas.

En el año actual la flota la integran 43 bakas y más de cuatrocientas embarcaciones. El pescado subastado en los diez primeros meses del año asciende a 514.335.428 pesetas.

## LA CAMPAÑA EN FAVOR DEL ASILO

Hasta ayer se habían recaudado más de cien mil pesetas

Hoy, programa especial de Radio Pontevedra

A 101.860 pesetas ascendía en el día de ayer el importe de lo recaudado en esta hermosa campaña que "Radio Pontevedra", en colaboración con los periodistas de la capital, está desarrollando estos días en favor del Asilo de Ancianos de la capital, lo que permite augurar, como en los años precedentes, un gran éxito de esta popularísima campaña, con la que se trata de llevar a aquella casa de caridad el calor de pontevedreses y marineses ante el invierno que se avecina.

"Radio Pontevedra" realizará hoy, a partir de las

doce y cuarto del día, un nuevo programa extraordinario tendente a incrementar las aportaciones económicas, y que forma parte de la serie de programas y festivales que los organizadores de la campaña han previsto de aquí a su final, para conseguir el éxito apetecido.

Los donativos recibidos ayer en el Asilo de Ancianos, son los siguientes:

De 1.000 pesetas, de Talleres San Benito-Puerta del Sol, y de una señora de la Residencia; de 2.000, de una donante; de 1.100, de dos de Puente Caldeas amigas del Asilo; de 500

de una donante, un anónimo, viuda de Molares, una donante y Manuel Pérez Fábán; de 300, de Manuel Morgade Ríos; de 200, de hermanos Díaz y de una donante; de 100, de un donante, Evangelino Rey, Antonio López, un donante, E.M.B.A., un donante, un anónimo y otros cuatro anónimos, y de 50 pesetas, de una donante.

Las aportaciones en metálico pueden entregarse tanto en el Asilo de Ancianos como en las oficinas de "Radio Pontevedra" o en cualquiera de las entidades bancarias y Cajas de Ahorros de la capital.

En el Centro Forestal de Lourizán

## Se está desarrollando una mesa redonda, el eucalipto, nogal y castaño

Se está desarrollando en el Forestal del CRIDA 01, en Lou Departamento de Producción rizán, una mesa redonda so-

### LONJAS

MARIN CARIÑO

Un total de 30.744 kilos de pescado y marisco han sido subastados ayer en la Lonja de Marín, alijados por 18 barcos.

Las cotizaciones registradas han sido las siguientes: bacaladilla, de 12 a 24 pesetas el kilo; cigala, de 240 a 775; pescadilla, de 100 a 160; merluccia, de 250 a 275; gallo, de 112 a 172; rape, de 85 a 140; rodaballo, a 460; lenguado, de 260 a 310; faneca, de 30 a 70; pota, de 40 a 50; pulpo, de 32 a 45 y jurel, de 5 a 12 pesetas el kilo.

### EL BERBES

Un total de 140.880 kilos de pescado de altura se subastaron ayer en la Lonja viguesa de El Berbés, tras ser descargados por dos "bous", diez "bakas" y siete "trasmalleros".

También se vendieron en lonja 30.920 kilos de palometa, que se cotizó de 35 a 49 pesetas el kilo; 11.800 piezas de bonito grande, a razón de 71 pesetas kilo; 11.500 kilos de parrocha, a 16 pesetas kilo; 18.600 kilos de rincha, de 7,20 a 7,63 y 19.600 kilos de sardina, de 9,50 a 10,50 pesetas el kilo.

## Plaza de canónigo, a oposición

SANTIAGO DE COMPOSTELA.—El próximo día 20, Jueves, termina el plazo para la presentación de solicitudes optando al concurso de oposición para la provisión de una canonjía, con cargo de Prefecto de Ceremonias, en la Catedral de Santiago, según la convocatoria hecha en su día

por el arzobispo de Compostela, monseñor Suquía Goicoechea.

La plaza objeto del concurso venía siendo desempeñada por Juan Martínez Bretal, recientemente promovido a la dignidad de tesorero de la Basílica santiaguesa.

bre el Eucalyptus el Castaño y el Nogal, a petición del Servicio de Extensión Agraria y realizada por el personal del INIA.

La primera charla fue desarrollada por el profesor D. E. Viéitez catedrático de Fisiología Vegetal de la Universidad de Santiago de Compostela colaborador de este centro.

A mediodía, intervino don Gabriel Toval Hernández, ingeniero de Montes del D. de P. F. del CRIDA 01. Después del almuerzo se efectuó una visita a una finca de Lérez y por la tarde, intervino nuevamente el señor Toval Hernández, sobre "Plantaciones de castaño y nogal".

Asisten a la mesa redonda, personal del Servicio de Extensión Agraria de ICONA y de Producción Vegetal.

Las ponencias anunciadas para hoy y días sucesivos, se desarrollarán del siguiente modo:

Miércoles, 12. A las 9/30, "Patología del castaño y nogal Almacenamiento de frutos", por don Francisco Javier Ferrández de Ana Magán, ingeniero técnico forestal, especialista en Fitopatología del Dep. de P. F. del CRIDA 01. Luego, descanso. A las 12 horas "Especies de eucaliptus para climas fríos", por don Fernando Molina Rodríguez, ingeniero de Montes, jefe del Dep. de Producción F del CRIDA 01. Descanso y comida. A las 16/30, visita al arboreto de eucaliptus y vivero de Lourizán. A las 18/30, "Técnicas en viveros de eucaliptus en e. N. O.", por don Gonzalo Toval Hernández ingeniero de Montes del Departamento de P. F. del CRIDA 01.

Jueves, 13. — A las 9/30, "Replantaciones de eucaliptus", por don Carlos Orcajo, ingeniero técnico forestal de Celulosas de Pontevedra. Descanso. A las doce, "Comercialización de la madera de eucaliptus", por don Pedro Ruiz Zorrilla, doctor ingeniero de Montes del Departamento de P. F. del CRIDA 01. Descanso y comida. A las 16, visita al monte Abogal, repoblado con eucaliptus globulos.

Viernes, 14. — A las 9, salida para Orense. A las 11, "El mercado nacional e internacional de la castaña y de la nuez", por don José Posada, director de Cuevas y Cia. A las 12/30, visita a dicha empresa. Descanso y comida. A las 16 visita a una plantación de nogales y regreso a Pontevedra.

Sábado, 15. — A las 10, "Fertilización forestal", por don Salvador Bará Temes, doctor en Ciencias Químicas del D. de P. F. del CRIDA 01. Descanso. A las doce, coloquio resumen de la mesa redonda. A las 13/30, clausura.

## El P.U.N.S. y el F. Polisario toman posiciones en el Sahara

### Prosigue la evacuación de la población civil

EL AAIUN, 11.— (Del enviado especial de Europa Press, Angel García Muñoz).

Tras la sorpresa causada por las palabras del capitán general de Canarias, teniente general Cuadra Medina, en la misma línea militar española donde ayer lunes afirmaba que sólo considera territorio protegido por el Ejército español el que queda dentro de la «frontera militar», hoy los periodistas hemos sabido que las fuerzas marroquíes se han instalado en Hausa Echdeira y proximidades de Mahbes.

No obstante, no hemos podido confirmar estas informaciones en fuentes militares oficiales, ya que —como también dijo el teniente general Cuadra Medina— no se dispone de noticias sobre dicha zona más que por vía de rumores. En el territorio próximo a las marroquíes han acampado patrullas del Fente Polisario que se dedican a hostigar a los miembros de las fuerzas marroquíes.

Hoy hemos tenido también una nueva sorpresa, al enterarnos de que el P.U.N.S., que hace tiempo no daba señales de vida, se ha instalado en Auser, Tichla y Myec. En la segunda de estas poblaciones se ha establecido un campamento de reclutamiento de instrucción donde, al parecer, hay unos 60 hombres. Las mismas fuentes que nos facilitaban estos datos alegaban que existe también otro campamento del P.U.N.S., si bien su localización geográfica dentro del territorio no ha sido facilitada, por razones obvias.

Por su parte, fuentes próximas al Frente Polisario han indicado que la población de Auser está prácticamente rodeada por efectivos de este movimiento, que se limitan por el momento a observar las actividades del P.U.N.S. en la localidad.

Hace días, saltó a la Prensa, a través de la agencia de noticias argelina, la ocupación por fuerzas polsarias de la Guera, ciudad situada al sur de El Aaiún, después —se decía— de que fuera abandonada por los españoles. Pues bien, hoy pudimos charlar con un nativo que acaba de llegar de aquella zona, y nos ha asegurado que la población ha sido organizada mediante comisiones cívicas y que la vida transcurre con absoluta normalidad.

En dicha localidad, el único edificio gubernamental español que ha sido ocupado son las escuelas, donde miembros del Frente Polisario se encargan de programar las clases, que darán comienzo esta misma semana. Por lo demás, actúa allí una empresa española, «harina de pescado», que sólo ha sido respetada por los ocupantes, sino que los polsarios colaboran para mantener su producción, y los directivos de la compañía ayudan, en su medida, al quehacer ciudadano.

Se ha sabido también que las autoridades mauritanas no han intervenido en contra de la situación y, algunos informadores, se hallan a favor de la misma y de las actividades que se realizan en dicha localidad saharauí.

Los informadores del Fente Polisario aseguran también que su movimiento ha conseguido ocupar las ciudades de Guelta-Zemur, Ber Gandur y Ber Nzarán, que mantienen dentro de sus tácticas defensivas propias.

Mientras tanto, la «Marcha Verde» continúa su regreso hacia la frontera. Esta mañana se podía observar, tras el levantamiento de las brumas de la niebla, que sus integrantes han ocupado la zona de la Sedja Um-Ferboa durante la noche, así como largas columnas de camiones, de más de un kilómetro, que se hallaban preparadas para iniciar la marcha hacia la frontera geográfica con Marruecos, mientras numerosos convoyes de vehículos marchan en dirección al norte del Sahara y al sur de Marruecos.

El campamento instalado por los marroquíes en las zonas del río saharauí Agbar, donde en algún momento llegaron a contarse unas diez mil personas y cerca de mil camiones, ha sido levantado y esta mañana aparecía ya desierto. Hoy tenía prevista su lle-

gada al pantán de Fos-Bucraa, en la playa de El Aaiún, el buque «Ciudad de Formentera», que trasladará hasta Las Palmas el último contingente de personas y civiles evacuados de acuerdo con las normas dictadas por la Comisión de evacuación.

En la tarde de hoy se rumoreó en la capital del Sahara que el Gobierno marroquí había ofrecido a cierta cantidad económica —algunos la sitúan en unos doce mil millones de pesetas—, en contrapartida de que las autoridades militares españolas no desmantelaran las instalaciones militares cuando se retirara del Sahara.

Nada de esto ha sido confirmado por fuentes responsables.

Continúan también los rumores sobre el inicio de la segunda fase de la evacuación forzosa, en la que marcharán de El Aaiún unas quinientas personas, sin que se haya podido confirmar nada al respecto. En el mismo sentido, la evacuación militar española se cree no dará comienzo hasta que las Naciones Unidas lleguen a un acuerdo para el posible traspaso de la administración del territorio a dicha Organización Internacional, en tanto se prepara y se programa la realización del referéndum, que probablemente no sería antes del próximo mes de febrero o marzo. (Europa Press).

## PUERTOS MARIN

De la línea de Canarias se espera el próximo domingo, procedente de sus escalas del norte, el correo marítimo «Ciudad de Oviado».

De tráfico exterior, salidas inglés «City of Athens» y holandés «Gel y Pince», para Israel, con madera. Se espera alemán «Birthe Esitbrgr», de Polonia, con productos químicos.

### VILLAGARCIA

De tráfico nacional entró «Pico de Mulhacén», de Vigo, en lastre.

Salieron «Polensa», para Bonanza en lastre y «Cementos Rezola Galicia», para Gijón, en lastre.

Se esperan: «Calafiguerras» y «María de las Mercedes», de Roquetas, con sal.

### FERROL

Entró en puerto el marroquí «Sálvora».

Se hicieron a la mar el buque «Sierra Urbión», en lastre, tras descargar material destinado a los astilleros ferrolanos, y el controlero «Castillo de Lorca», a realizar pruebas de mar.

## Escuela de Arquitectura Técnica de La Coruña

LA CORUÑA, 11. — La Escuela de Arquitectura Técnica de La Coruña anuncia que las clases para

alumnos del Segundo Plan 72, se iniciarán el próximo jueves, día 13, a las ocho horas.

## AMBULANCIAS HIJOS DE ESTEVEZ

Teléfonos 85 20 43 - 07 67 - 97 72

VIGO

Construcción de tres buques portacontenedores

La firma viguesa «Astilleros Hijos de J. Barreras, S. A.», acaba de firmar un contrato con la naviera «García Miñaur, S. A.», de Bilbao, para la construcción de tres buques portacontenedores automatizados de carga general y cargas refrigeradas y pesadas de 9.500 toneladas de peso muerto, cuya entrega se efectuará en 1977.

Estos buques, de 133 metros de eslora, van propulsados por motores de 8.000 caballos, construidos en la propia empresa bajo licen-

cia «Deutz». Asimismo los grupos generadores, tres por buque, también serán construidos en «Hijos de J. Barreras, S. A.».

Estas construcciones vienen a añadirse a la presente cartera de pedidos del astillero, consistente en siete grandes buques pesqueros - congeladores - factoría, destinados a la importadora de buques y equipos de pesca «Cubapesca», de La Habana-Cuba y uno para el mercado nacional.

El paro constituye una violación de los derechos humanos

¿Se puede garantizar jurídicamente el respeto del derecho al trabajo?

ESTRASBURGO. — (Especial para «Diario» por Norbert P. Engel)

La Convención Europea de Derechos Humanos garantiza las libertades clásicas. El individuo está protegido contra la esclavitud, la tortura, y las ingerencias del Estado en su vida privada. El Tribunal Europeo de Derechos Humanos, la Comisión de Derechos Humanos y el Comité de Ministros del Consejo de Europa procuran que se respeten estos principios. En trece de los dieciocho Estados

partes de la Convención de Derechos Humanos, todo individuo que en su país no se ha beneficiado de los derechos que le reconocen la Convención puede incluso demandar a su propio gobierno ante la Comisión de Estrasburgo. Sin embargo, ni el derecho al trabajo ni el derecho a unas condiciones de trabajo adecuadas pueden ser objeto de un recurso ante la Comisión. Estos derechos no están enunciados en la Convención de Derechos Humanos. Desde hace algunos años, hay juristas y políticos que consideran que ese es un defecto de la Convención y diversas veces reclaman la inclusión de los «derechos sociales fundamentales» en la Convención Europea de Derechos Humanos. Inclusión que tendría como resultado el garantizar esos derechos de la misma forma que el derecho a un procedimiento judicial equitativo y razonablemente rápido. Otros juristas políticos se oponen a una tal inclusión, consideran que la Carta Social establecida por el Consejo de Europa basta para garantizar los derechos sociales fundamentales.

de la Carta Social Europea puede estar seguro de que la Asamblea Parlamentaria del Consejo de Europa va a denunciar públicamente su falta. El derecho al trabajo (en condiciones adecuadas), a la seguridad social y a la formación profesional es tan así garantizados en los planos nacionales y transnacional.

¿Por qué no habría de incluirse en la Convención de Derechos Humanos el derecho al trabajo, el derecho a la seguridad social?

Para los Estados Miembros del Consejo de Europa, los Derechos Humanos son imperativos. En el plano de la técnica jurídica, la solución más sencilla sería la de dar también un valor a los derechos sociales fundamentales. A este respecto puede ser muy ilustrativo un ejemplo histórico.

El derecho al trabajo estaba garantizado por la Constitución de la República de Weimar. En esa época, los partidos intentaban demandar ante los tribunales por violación de su derecho al trabajo. Pero no había nadie a quien los jueces hubiesen podido condenar a dar trabajo a un determinado individuo. Nunca fue tan elevado el paro en Alemania como en la época en la que el derecho al trabajo figuraba en la Constitución. Así, pues, se ve que de esta forma no puede garantizarse el ejercicio a un derecho de ese tipo. A la larga, toda Constitución termina por fatigarse. De esa forma desaparece lo que da su valor a los derechos fundamentales, es decir el rigor de los efectos que producen y, entonces, es el hundimiento, por expresarse de esta forma, de la vía judicial.

Otro ejemplo nos lo da la proclamación solemne de los derechos humanos por las Naciones Unidas. Casi todos los Estados del mundo han firmado la Declaración de los Derechos Humanos, pero no pa-

sa una sola semana sin que se oiga hablar de violaciones de los derechos humanos cometidas o toleradas por tal o cual Estado Miembro de las Naciones Unidas. En cambio, la Convención Europea de Derechos Humanos no se limita a existir sobre el papel. Se aplica y esa es su fuerza. Queremos introducir los derechos sociales fundamentales en la Convención Europea de Derechos Humanos equivaldría, con toda seguridad, no a reforzar los derechos sociales fundamentales sino a debilitar la Convención en su conjunto.

LOS PROCEDIMIENTOS JURÍDICOS NO PUEDEN REEMPLAZAR A LA POLÍTICA

Las demandas presentadas ante la Comisión Europea de Derechos Humanos, de Estrasburgo, o las demandas hechas ante una jurisdicción nacional no pueden reemplazarse a la política. Esta observación es especialmente aplicable a la imposición de unas condiciones de trabajo adecuadas. En las democracias liberales que se han reunido en el seno del Consejo de Europa, los ciudadanos desearios de ejercer una influencia política sobre la situación de su país tienen múltiples posibilidades. Existen los sindicatos y las asociaciones patronales que se ocupan con gran interés de las condiciones de trabajo; tienen la posibilidad de realizar manifestaciones en las que se expresa la voluntad de los ciudadanos. Existen, por último, elecciones libres en las que se manifiesta la voluntad de los ciudadanos en ciertas direcciones. El trabajo, las condiciones de trabajo y la seguridad social son temas constantes de la acción política. Nosotros, ciudadanos de Europa no hemos de esperar que los derechos sociales fundamentales se nos ofrezcan en bandeja.

MARIN

Quedó abierta, en Santa Cecilia, la «Mostra local de labores de artesanía»

Exposición de fotografías «Marín, ayer y hoy»

MARIN.—(De nuestro corresponsal)

El pasado domingo tuvo lugar, en el salón de la asociación de Cultura y Arte «Santa Cecilia», la inauguración de la «Mostra local de labores de artesanía» que constituyó un auténtico éxito tanto por el mucho público que asistió para contemplarla, como a la gran calidad de las labores allí expuestas. llamando poderosamente la atención unas casullas, muy antiguas, bordadas a mano, colchas de ganchillo, mantecías bordadas un chal de «macramé», juegos de cama con diferentes tipos de bordados y otros múltiples trabajos que llaman poderosamente la atención. Todas las labores presentadas en esta mostra fueron exclusivamente realizadas a mano.

La exposición que estará abierta hasta el próximo día dieciocho, podrá ser visitada todos los días laborables de 7 a 9 de la noche y de 12 a 2 de la tarde, los domingos y festivos.

EXPOSICIÓN DE FOTOGRAFÍA «MARIN AYER Y HOY»

Dentro del programa de actos de las bodas de plata del Marín, F. C., hoy quedará abierta, en la Biblioteca Pública Municipal, una exposición de fotografías denominada «Marín, ayer y hoy» en las que hay trabajos muy interesantes que sin duda agradarán a los aficionados.

CONVOCATORIA PARA CUBRIR UNA PLAZA DE AUXILIAR EN EL AYUNTAMIENTO

En el Boletín Oficial de la Provincia del día 6 de noviembre, aparecen insertas las bases para cubrir en propiedad una plaza de auxiliar del Ayuntamiento marinense.

Entre los requisitos exigidos para optar a esta plaza, se encuentran los de ser mayor de dieciocho años y estar en posesión del título de Enseñanza Media elemental o de Graduado Escolar o similar. Las mujeres que se presenten tendrán que haber prestado el Servicio Social de la Mujer o encontrarse exentas de tener que cumplirlo. Las instancias tendrán que presentarse en el plazo de treinta días hábiles a partir de la publicación en el Boletín Oficial; o sea, a partir del día 6.

La oposición constará de cuatro ejercicios: el primero de máquina, el segundo oral, el tercero escrito y el cuarto de carácter voluntario, a escoger entre las especialidades de taquigrafía, estenotipia o mecanización.

VICTORIAS DE LOS DOS EQUIPOS JUVENILES

Los dos equipos juveniles de nuestra ciudad, el Marín, F. C. y el Chagas, continúan cosechando triunfos.

El Marín derrotó por 3 a 0, en el estadio de San Pedro, al Cesantes. Los goles fueron marcados por los dos primeros por Portas y el tercero por Trabazo.

El equipo local formó de la siguiente forma: Sabino, Pedro, Tarrida, Ramiro, Julio, Ignacio, Rubio Miguel, Valiñas, Portas y Quin.

Por su parte el Chagas obtuvo dos nuevos puntos positivos al vencer al Atlético Morrazo por 3 a 4, con lo cual aumenta aún más su ventaja al frente de la clasificación. El Chagas, hasta el momento, ganó todos los puntos que disputó. En todos los partidos obtuvo la victoria. Ni si quiera un empate figura en su haber. Marcha triunfal que le sitúa a punto de terminar la primera vuelta como indiscutible líder.

FARMACIA DE GUARDIA

Hoy estará de guardia la farmacia de don Enrique Touriño Fontenla, en la calle General Mola.—LUIS PORTAS

SE ALQUILA BAJO COMERCIAL

en Avda. de Orense, 210 (frente al puerto pesquero)

Razón: Avda. Orense, 210 - 1.º MARIN

EL MECANISMO DE CONTROL DE LA CARTA SOCIAL EUROPEA

Todo el que se considere lesionado en sus derechos fundamentales puede exigir de los tribunales de su país o de las instancias de Estrasburgo que se le haga justicia y se le dé satisfacción «hic et nunc». El mecanismo de control de la Carta Social Europea funciona con mayor lentitud. Un individuo no tiene poder para ponerlo en marcha; e cambio, funciona automáticamente. Cada dos años, los gobiernos han de someter al secretario general del Consejo de Europa un informe en el que se indique si se han respetado las disposiciones de la Carta Social. Hasta ahora, han aceptado las obligaciones impuestas por la Carta Social 10 Estados: Austria, Chipre, Dinamarca, Irlanda, Italia, Noruega, República Federal de Alemania, Gran Bretaña, Suecia y Francia. Otros países han modificado gran número de sus disposiciones legislativas de forma que se adaptan a las normas europeas. Las relaciones sociales de los gobiernos se someten, para su examen, a cuatro instituciones distintas: Un comité de expertos independientes, un comité de funcionarios gubernamentales, la Asamblea Parlamentaria y el Comité de Ministros del Consejo de Europa. Los sindicatos y las asociaciones patronales pueden exponer su punto de vista en el plano europeo y ahora también en el plan nacional, en lo que respecta a las relaciones con sus gobiernos. Ello significa en resumidas cuentas, que un país que no aplique las dispo-

A NUESTROS LECTORES

Para evitar cualquier errónea interpretación, aquellos textos que aparecen firmados en nuestras páginas expresan, únicamente, el pensamiento e ideas de sus autores; y su inserción no presupone que «Diario de Pontevedra» se identifique, en todo o en parte, con su contenido.

Asimismo, «Diario de Pontevedra» y su Dirección, no devuelven, ni sostienen correspondencia, sobre aquellos artículos que se envían, espontáneamente, para su publicación, se realice ésta o no.

Doña CARMEN OTERO

(VDA. DE ALVARO MARTINEZ)  
FALLECIO CRISTIANAMENTE EN LA MAÑANA DE AYER DESPUES DE RECIBIR LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA B. A.  
D. E. P.

Sus padres, Severino Aguado Pérez y Clara Madrigal Pedrosa; hermanolíticos, Jesús Jaboy y Carmen Iglesias (ausente); hermana, Encarnación Otero; hermano político, José Domínguez; nietos, sobrinos, primos y demás familia.

AL PARTICIPAR a sus amistades, tan irreparable pérdida suplican una oración por su alma y la asistencia a la conducción del cadáver a la parroquia de Sangenjo, a las CUATRO Y MEDIA de la tarde del día de hoy, miércoles, para la celebración de los funerales de «còrporo insepulto» y seguidamente al cementerio de Sangenjo en donde recibirá cristiana sepultura, favores por los que les anticipan gracias.

CASA MORTUORIA: Progreso, 18 - bajo

Sangenjo, 12 de noviembre de 1975

LA FE, S. A., Compañía de Seguros

JESUS AGUADO MADRIGAL

(ESTUDIANTE DE APAREJADORES DE LA ESCUELA DE LA CORUÑA)  
QUE FALLECIO CRISTIANAMENTE EL DIA 13 DE NOVIEMBRE DE 1974, A LOS 26 AÑOS DE EDAD, HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION DE SU SANTIDAD  
D. E. P.

Sus padres, Severino Aguado Pérez y Clara Madrigal Pedosa; hermanos, José Luis y María del Carmen, hermana política, Alia Vázquez, sobrino, José Luis Aguado Vázquez y demás familia,

RUEGAN una oración por su alma y la asistencia al funeral de aniversario que, por su eterno descanso se celebrará mañana, jueves, día 13 a las SEIS Y MEDIA de la tarde en la iglesia parroquial de la Virgen del Camino, favores por los cuales anticipan gracias.

Pontevedra, 12 de noviembre de 1975

**Kissinger: «hay que ir hacia la España del Príncipe»**

MADRID, 11.— El secretario norteamericano de Estado, Henry Kissinger, no comparte la opinión extendida en Europa, de que hay que esperar a la España del Príncipe, sino que advierte que es necesario ir hacia ella, y en tal sentido ha reiterado la posición americana de que "sería en interés del Oeste que España estrechase, tan pronto como sea posible, sus lazos con la Organización del Atlántico Norte", según una crónica que publica hoy "Pueblo" de su corresponsal en Nueva York, José María Carrascal.

Añade el corresponsal del periódico que a la pregunta de cual será la actitud de Washington ante la España posfranquista, Kissinger respondió oblicuamente que "depende de la evolución que se aprecie en esa España".

"Pueblo" señala que, tras la lamentable experiencia portuguesa, Washington no va a dejarse sorprender otra vez en la península Ibérica, y se dispone a ayudar, dentro de los límites que permite la no injerencia en los asuntos de otro país, a la España del Príncipe.— (Europa Press)

**Subasta de cien mil limas para pagar a los trabajadores**

VIGO, 11.— Un total de 145.312 limas, cuyo importe de tasación se eleva a 3.570.945 pesetas, van a ser subastadas el próximo día 22 por la Magistratura de Trabajo de Vigo para hacer frente a los salarios que adeuda a sus productores la "Compañía Productora de Limas", de Años, en Porrño (Pontevedra).

La empresa, que debe a sus trabajadores algo más de un millón de pesetas, se encuentra ahora con suspensión de actividades durante tres meses, autorizada por la Delegación de Trabajo. La subasta ha sido promovida por un grupo de trabajadores, que solicitaron la ejecución del embargo preventivo declarado anteriormente.— (Europa Press)

**Opiniones de uno de los médicos que atiende al Jefe del Estado**

**«Tenemos fundadas esperanzas de que la vida del Generalísimo pueda salvarse»**

MADRID, 11.—«Tenemos fundadas esperanzas de que la vida del Generalísimo pueda salvarse», aseguró hoy a Cifra un doctor del equipo que atiende al Generalísimo Franco en la Ciudad Sanitaria de la Seguridad Social «La Paz».

«No puede descartarse, naturalmente, una crisis que pudiera ocasionar un fatal desenlace, pero eso ocurre con todos los enfermos. Todas las posibilidades son válidas, pero, al menos por la evolución que observamos en el enfermo, nuestras esperanzas no son infundadas; es más, entran en el terreno de la lógica», añadió.

El médico rogó al redactor de Cifra que no facilitara su nombre porque, dijo, «no quiero aparecer como alguien más importante que mis compañeros. Nuestra labor es la labor de un equipo de un grupo de médicos que luchamos por salvar la vida de un enfermo, y un sólo médico no

sería nada sin la colaboración de sus compañeros».

A la pregunta de que si las esperanzas de los médicos se debían a la excepcional constitución física de Franco o a la existencia de un equipo técnico y humano también excepcional, el médico contestó:

«Es evidente que la historia clínica de esta afección del Generalísimo tendrá que ampliar muchos textos de medicina y muchos axiomas médicos. Cualquiera de nosotros ha tratado a enfermos, ciertamente muy pocos enfermos, con una constitución física excepcional como la del Jefe del Estado. Y los hemos sacado adelante. Lo que ocurre es que todos nosotros desde el principio hemos tenido fe: Fe en que se puede sacar a un enfermo adelante si se lucha hasta el final y fe en que todas las veces que intentamos salvar una vida ocurrirá que lo lograremos o, si no lo logramos, habremos conseguido ayudarlo a bien morir o a morir comodamente. Pero en ningún caso nos dejamos vencer por la muerte».

«En este caso —agregó— nuestra fe fue ayudada por la enorme voluntad de vivir que tiene el Generalísimo. En un apretón de manos, en un saludo que nos dirigía, veíamos su fuerte voluntad de salir adelante. Si la fe de los médicos tiene gran importancia para el enfermo, la fe de éste es también de gran importancia para aquellos».

«En muchos países del extranjero se habrían pensado dos veces la posibilidad de seguir luchando por la vida de un hombre, dadas las afecciones y su edad. Pero creo que los médicos españoles somos, en cierta medida, más humanos. Decía que muchos axiomas médicos tendrían que cambiarse porque generalmente se desahucia a enfermos en las condiciones en que encontramos al Generalísimo Franco. Pero la medicina, creada para salvar vidas, no debe claudicar nunca ante la muerte. Y por eso luchamos».

«Nuestra fe, en definitiva, está basada en la experiencia de que siempre hay algo que hacer por un enfermo, y más si éste responde».

«Lo que es preciso asegurar también es que esta lucha que como médicos estamos llevando adelante no la hacemos sólo porque el paciente se llame Francisco Franco. Esta lucha es la lucha cotidiana, diaria, que todos los médicos que formamos el equipo llevamos adelante. Hemos conseguido en circunstancias parecidas recuperar a un enfermo, con la diferencia de que este es un enfermo que se llama Francisco Franco y que es Jefe del Estado Español».

«También conviene dejar sentado que nuestra vida profesional se desarrolla normalmente. Es decir, todos nosotros seguimos atendiendo si multaneamente a nuestros enfermos y al Generalísimo, para lo cual tenemos establecidos unos turnos rotatorios. Igualmente ocurre con el material, el riñón artificial que se emplea para él en otros momentos se utiliza para la atención de los demás enfermos. Si bien es cierto que en cualquier hospital todos los medios técnicos se utilizan pra-

ticamente al cien por cien, los mismos hospitales tienen material de reserva, por la que actualmente los enfermos de la Seguridad Social que se atienden en «La Paz» disponen de los servicios adecuados, sin ninguna restricción».

Preguntado sobre si el general Franco se recuperaba de las graves afecciones que en estos momentos padece, cuanto tiempo pasaría hasta su total restablecimiento, el médico respondió que eso era muy difícil de precisar, pero que si todo se desarrollaba con el signo positivo que lleva hasta ahora, podría lograrse al cabo de cuatro o cinco meses una recuperación satisfactoria».

«Lo importante es que esta lucha que llevamos a cabo los médicos del equipo podrá resultar, si se obtiene el éxito que esperamos, un ejemplo vivo que ayude a otros colegas que traten casos parecidos para proseguir con esperanza,

tras el éxito final».

A la pregunta que si el equipo se encontraba, en general, cansado al cabo de tantos días de lucha con la muerte, el médico contestó que «quizá exista un cansancio físico, pero compensado por la alegría que dan las fundadas esperanzas que tenemos todos. Para un médico lo importante es salvar una vida y en esta ocasión además de tratarse de una vida importante, se trata de un caso en el que tendrían que hacer hincapié muchos médicos».

Dado que en la actualidad se dirime en todo el mundo el problema de si es compensatoria la vida sin unas condiciones de calidad aceptables, el médico respondió que en el caso del Generalísimo Franco, de lograrse su recuperación, si, porque tendría grandes posibilidades de que la calidad de su vida futura fuera la deseada dada su edad.— (Cifra).

**La salud de la presidente de Argentina**

**MEDICOS ESPAÑOLES VISITARON A MARIA ESTELA DE PERON**

BUENOS AIRES, 11.—El matutino popular-desarrollista "Clarín" informó hoy que los médicos españoles Antonio Puigvert y Francisco Flórez Tascón visitaron a la presidente de Argentina, señora de Perón, en el sanatorio donde se encuentra internada desde el día 3 del corriente.

El urólogo Antonio Puigvert partió el sábado pasado hacia Sao Paulo, donde debía participar en un congreso de su especialidad y previamente fue entrevistado por "Efe" a quien manifestó que su presencia en Buenos Aires obedecía "a razones profesionales" pero negó que hubiera sido llamado para atender a la jefa del Estado con ese carácter.

La señora de Perón cumple hoy su noveno día de internación en la clínica "La Pequeña Compañía de María" aquejada de una dolencia hepática, de acuerdo con los informes médicos.

Según el diario, los médicos españoles Antonio Puigvert y Francisco Flórez Tascón, amigos personales de la primera mandataria, la visitaron y se ocuparon de su salud.

Ambos visitantes habían tenido el propósito de conversar con María Estela Martínez de Perón —añade— "sin que pudiera desvincularse de los contactos tanto la amistad como la profesionalidad de los citados facultativos".

Añade que, descartada la exigencia operatoria, restaría resolver a los médicos que atienden a la señora Perón "su situación anímica" que habría sufrido altibajos y afectado, fundamentalmente su peso.

Informó "Clarín" que en el transcurso de la semana podrían llegar a la Argentina la esposa del doctor Flórez Tascón y un sacerdote mercedario, Elías Gómez, confesor de la presidente durante su permanencia en España, "que estarían comprometidos a contribuir al restablecimiento psicofísico de la jefa del Estado".

También anunció el matutino que desde ayer lunes se encuentra en Buenos Aires el embajador de España, José Campano.

Por otra parte, la Secretaría de Prensa y Difusión dio a conocer anoche una parte médica, firmado por el doctor Alfredo Calviño, donde se indica que la presidente "continúa mostrando un cuadro clínico totalmente satisfactorio, habiéndose efectuado los análisis complementarios previstos".

Termina el boletín señalando que la paciente sigue en observación acentuándose la mejoría y que "su estado de ánimo continúa también siendo excelente".— (Efe)

**HOY en el MALVAR**

**POLICIACA, DONDE SE ENTREMEZCLAN UNA EXTRAORDINARIA PELICULA DE CONTINUO, EL SUSPENSE, LA VIOLENCIA Y LA ACCION**

**SAN FRANCISCO CIUDAD DESNUDA**

**POR:**

**WALTER MATTHAU - BRUCE DERN**

**EL ASESINO ANDA SUELTO ¿PERO QUIEN ES EL ASESINO? LA POLICIA DE SAN FRANCISCO ANDA EN SU BUSCA**

**SAN FRANCISCO CIUDAD DESNUDA**

**UN ASESINO INVISIBLE, EL CASO MAS DIFICIL DE LA BRIGADA DE HOMICIDIOS, DE S. FRANCISCO, QUE DEBE RESOLVER**

**Funciones: 5,15 - 7,45 y 10,45**

**(MAYORES DE 18 AÑOS)**

## Jornada «histórica» en las bolsas

MADRID, 11.— Como «histórica» ha sido calificada la jornada de hoy en las bolsas españolas. Esa denominación es el resultado de los fuertes aumentos que experimentaron en los índices generales: en Bilbao, 3,58 enteros; en Barcelona, 3,56 y en Madrid, 3,22. Las tres bolsas han superado ya el índice 100. No se recuerda, en los últimos años, una jornada de estas características.

La retirada de la «Marcha Verde» marroquí del Sahara parece haber sido una de las causas que han influido en esta mejora. También se señalan, entre otras, estas razones: mejo-

ra de la situación política, importante liquidez, aceptables niveles de cambios, filtraciones sobre las medidas económicas que se adoptarán próximamente, recientes firmas de acciones concertadas en sociedades eléctricas y siderometalúrgicas, y psicosis ante acontecimientos importantes en la vida nacional.

En el aspecto práctico se indica también la necesidad —según se acerca el final del ejercicio— de presentar resultados positivos en las valoraciones de Carteras de las numerosas instituciones cuyo objeto social es la inversión en valores. — (Europa Press)

## Veredicto sobre la paciente Karen Quinlan: debe continuar con vida

MORRISTOWN (Nueva Jersey), 11.— Karen Ann Quinlan está viva, lastimosamente viva, con la mente destruida, y su cuerpo postrado y sin movimiento; pero, no obstante, vive, y desconectar el respirador, que sostiene su trágica vida sería un asesinato.

Esta fue la triste conclusión del Tribunal Superior de Nueva Jersey y el fallo del juez Robert Muir, denegando la petición de los padres de Karen para «retirarla de la máquina y los tubos a ella conectados», con objeto de permitirle llegar a los brazos del Señor.

La decisión judicial, publicada en un documento de 44 páginas indica entre otras cosas: «Motivos humanitarios no pueden justificar el disponer de una vida humana. El hecho de que la víctima se encuentre a las puertas de la muerte, o en condiciones finales, no constituye defensa para un delito como el homicidio». — (Efe)

## Un jesuita español, profesor de la Facultad Ortodoxa de Leningrado

CIUDAD DEL VATICANO, 11.— El jesuita español, padre Pedro Arranz, ha sido nombrado maestro de Teología de la Facultad de la Iglesia ortodoxa de Leningrado. El religioso es profesor en Roma del Pontificio Instituto Bíblico.

El nombramiento del padre Arranz ha sido aprobado por el patriarca ortodoxo ruso, Pimen, y comunicado por el metropolitano Nikodim en un mensaje enviado al preósito general de la Compañía de Jesús, padre Pedro Arrupe. — (Europa Press)

## El director de «Hermano Lobo», ante el Juzgado de Orden Público

MADRID, 11.— En la mañana del martes día 11 han comparecido en el Juzgado de Orden Público número 1, el director de la revista «Hermano Lobo», don Bernardo de Arribalabaga, y el colaborador de la misma revista de humor, don Manuel Vicent.

Al parecer, esta citación está relacionada con el contenido del número 183 de dicha revista, correspondiente a la pasada semana cuyo secuestro administrativo ha sido ratificado por el mismo Juzgado. — (Europa Press)

## Secuestrada la revista «Historia Internacional»

MADRID, 11.— La revista mensual «Historia Internacional», comunicó a la prensa que ha sufrido secuestro preventivo, ordenado por la Dirección General de Régimen Jurídico de la Prensa.

El número secuestrado tenía a su portada dedicada a la participación de los musulmanes en la guerra civil española bajo el título «Moros en la Cruzada». Según ha señalado un portavoz de la publicación, se ignoran todavía cuales han podido ser los motivos de este secuestro. — (Europa Press)

## Lynette Fromme acusada de intentar asesinar a Ford

Solicitó la presencia de Manson en el juicio

SACRAMENTO, 11.— Lynette Fromme de 27 años, acusada de haber intentado asesinar al presidente Gerald Ford el 5 de setiembre último fue ayer nuevamente expulsada del tribunal que la juzga, en Sacramento, California.

Con los ojos vendados, se negó en un principio a penetrar en la sala, donde entró, por fin, obligada por los guardias. Una vez dentro se negó a participar en los debates si no intervenía en los mismos Charles Manson como testigo. Manson cumple cadena perpetua por el asesinato de la actriz Sharon Tate y otras seis personas en 1969. — (Efe)

# PRIMER DIA DE LA INDEPENDENCIA DE ANGOLA

(Viene de la primera página) dencia mientras los tres movimientos rivales para la liberación continúan luchando por la supremacía en el país. Ayer salieron las últimas tropas portuguesas y hacia medianoche el alto comisario, Leonel Cardoso, abandonó las aguas territoriales con rumbo a Portugal acompañado de los altos jefes militares, en una flota de siete fragatas.

El dirigente del Movimiento para la Liberación de Angola, Agostinho Neto, dio al país el nuevo nombre de «República del Pueblo de Angola» y se declaró a sí mismo presidente, a pesar de que su partido sólo controla militarmente la capital de unos 550.000 habitantes.

Por su parte, el movimiento rival, Unión Nacional para la Independencia Total de Angola (UNITA), controla la zona que rodea a Nueva Lisboa, en el centro del país y en el norte, el Frente Nacional

para la Liberación de Angola, ha anunciado el nacimiento de la República Popular y Democrática de Angola. — (Efe Reuter)

### EL COMUNISMO A LAS PUERTAS DE AFRICA DEL SUR

CIUDAD DEL CABO, 11.— El ministro de Defensa sudafricano, Pieter Botha, ha advertido que «el peligro» del comunismo soviético está llegando a las fronteras de África del Sur.

En una referencia a las implicaciones de la U. R. S. S. en el Movimiento para la Liberación de Angola (MPLA) el ministro dijo: «Rusia, por primera vez en la historia está intentando poner un pie en África. Rusia está en África, Rusia está en África del Sur», dijo en un mitin para las elecciones parlamentarias celebrado el lunes por la noche.

Rusia ha extendido su pro-

ceso de esclavitud en la costa oriental africana y ahora está tratando de introducirse en la costa occidental, dijo el ministro sudafricano. — (Efe Reuter)

### MERCENARIOS CUBANOS EN EL «MPLA»

KAMPALA, 11.— «UNITA» uno de los movimientos de liberación angoleños, señala en un mensaje dirigido al presidente Idi Amin, difundido hoy en esta capital por «Radio Uganda» que el partido rival, el «MPLA» está siendo ayudado por unos dos mil mercenarios cubanos.

En el mensaje dirigido a Idi Amin actual presidente de la Organización para la Unidad Africana (OUA) «UNI-

TA» dice que la URSS ha incrementado grandemente la violencia en Angola mediante el suministro de vastas cantidades de equipo militar pesado al «MPLA».

El «MPLA» está siendo ayudado también por dos mil mercenarios cubanos.

Un número muy superior de personas han resultado muertas en la relativamente breve lucha fratricida entre los grupos de liberación angoleños que en los años de lucha contra Portugal dice el mensaje.

El mensaje de «UNITA» apela al presidente Amin y a otros dirigentes africanos que se unan a la Unión Sudafricana a que cese su envío de armamento a Angola. — (Efe Reuter)

## Entra en servicio el cable submarino Palma de Mallorca-Argel

MADRID, 11.— Ha entrado en servicio el cable submarino entre España y Argelia. El incremento del tráfico entre los dos países en los últimos tiempos, así como las previsiones futuras del mismo, aconsejaron a la Compañía Telefónica Nacional de España y a la administración argelina de teléfonos, la instalación de esta arteria de telecomunicaciones que significa un verdadero record en el plazo de realización dado que el contrato para el suministro se firmó en septiembre del pasado año.

La longitud total del sistema es de 338 kilómetros con puntos de amarre en la playa de Cala Mayor (Palma de Mallorca) y en Borj-El-Kiffan, en las proximidades de Argel. Tiene una capacidad de 480 circuitos, capaces de ofrecer los servicios de telefonía, telegrafía, telex, facsímil, etc., fa-

cilitando también servicio de tránsito entre España y Túnez a través de Argelia y, entre Argelia, Francia y Gran Bretaña, a través de España. Igualmente permitirá el acceso de la red argelina a la estación española o la de comunicaciones por satélite de Buitrago para establecer comunicaciones de teléfonos, la instalación de esta arteria de telecomunicaciones que significa un verdadero record en el plazo de realización dado que el contrato para el suministro se firmó en septiembre del pasado año.

El cable submarino Palma-Argel es la primera instalación de este tipo que une España con los países del norte de África. — (Europa Press)

El cable submarino Palma-Argel es la primera instalación de este tipo que une España con los países del norte de África. — (Europa Press)

## Aparecieron los niños de Rubí

RUBÍ (Barcelona), 11.— Tras cuatro días de intensa búsqueda por una amplia zona, aparecieron a primeras horas de esta tarde los niños Demetrio Pareja de 10 años y Emilio Pérez, de 8, los cuales fueron dados por desaparecidos el pasado sábado sin que dejaran rastro alguno.

Los dos muchachos aparecieron sucios y con visibles muestras de cansancio. De acuerdo con sus explicaciones, el sábado se alejaron de

la población y perdieron la orientación cuando se hizo de noche. En su extraviado camino las poblaciones de San Cugat Valldoreix y Sabadell, alimentándose de frutas que cogían al paso y permaneciendo en el campo bien en el interior de algún chamizo o resguardo bajo algún abrigo improvisado. Finalmente, fueron hallados por un automovilista en Sabadell, quien los devolvió a su domicilio poniendo fin a la aventura. — (Europa Press)

### PALMA DE MALLORCA

## Aparece el cadáver de un camarero en un bosque

PALMA DE MALLORCA, 11.— En la urbanización mallorquina Es Portins, próxima a la playa de Ca'n Rocafor, ha sido encontrado el cadáver de un joven con el rostro completamente desfigurado y en avanzado estado de descomposición.

Aunque el cadáver no llevaba ningún documento de identidad, fuerzas de la Guardia Civil han comprobado que pertenecía a un camarero natural de la villa de Santa Margarita y con 27 años de edad, llamado José Fiol Brotat.

El cadáver fue hallado en un pinar por un hombre que recogía chatarra. Se cree que se trata de un crimen, debido a las heridas que presentaba en la cabeza. Antes de morir, el joven podría haber mantenido una lucha contra una o varias personas. El autor o autores del homicidio arrastraron luego el cuerpo para ocultarlo entre los matorrales del pinar. — (Europa Press)

## Doña Carmen Polo y la marquesa de Villaverde en «La Paz»

MADRID, 11.— A las 7:30 de la tarde han llegado a la residencia de «La Paz» doña Carmen Polo de Franco, a quien acompañaba su hija, la marquesa de Villaverde. Ambas damas entraron por la puerta de urgencia y se dirigieron directamente a la primera planta en la que se encuentra internado el jefe del Estado.

Desde las ocho de la tarde se encuentra reunido el equipo médico que atiende al Generalísimo para la redacción de un parte médico que se espera se haga pública en los próximos minutos. A esta reunión asisten algunas de las personalidades que han acudido esta tarde a interesarse por la salud del jefe del Estado.

A las 7:10 llegó el jefe de la Casa Militar de Su Excelencia; a las 7:31, el ex ministro don Leónido de la Fuente; a las 7:42 el también ex ministro, señor Martínez y Sánchez Arjona; a las 7:45 doña Isabel Polo de Serrano Suñer; a las 7:51 el ministro de Educación y Ciencia, don Cruz Martínez Esteruelas; a las 7:54, el ex ministro don Pedro González Bueno.

Con posterioridad acudieron a la residencia «La Paz» para interesarse por la salud del jefe del Estado D. Andrés Martínez Bordiú, don Antonio Guerrero Burgos y el ex ministro teniente general Castañón de Mena.

A las ocho y cuarto de la noche llegó el ministro de Co-

mercio señor Gerón Ayaso, y cuatro minutos antes lo hizo el titular de Información y Turismo, señor Herrera Esteban, que dará lectura ante los periodistas al parte médico que ahora se está redactando. — (Europa Press)

### EL PRESIDENTE DEL GOBIERNO LLEGO A LA RESIDENCIA SANITARIA «LA PAZ»

MADRID, 11.— A las nueve y siete minutos de la noche ha llegado a la ciudad sanitaria «La Paz» el presidente del Gobierno, don Carlos Arias Navarro, para interesarse por el estado de salud del Generalísimo.

Asimismo, entre las ocho y las nueve y media de la noche han coincidido en la ciudad sanitaria varios ministros del Gobierno, como son los de Industria, Educación y Ciencia, Planificación del Desarrollo, Información y Turismo, Aire, Relaciones Sindicales y Obras Públicas.

También acudieron a «La Paz» los ex ministros señores Silva Muñoz, Santos Blanco, García Ramal, Sánchez Bella y Oriol y Urquijo; el sobrino del Generalísimo, don Nicolás Franco y Pascual del Pobil; el subsecretario de la Gobernación, don Luis Peralta España; doña Isabel Polo, viuda del Caudillo y otras muchas personalidades. — (Europa Press)

## Disuelto el Gobierno australiano

CAMBERRA, 11.— El Gobierno laborista australiano de Gough Whitlam, fue disuelto hoy por el gobernador general, sir John Kerr.

El líder de la oposición liberal, Malcolm Fraser, ha sido nombrado primer ministro.

Asimismo, fue disuelto el Parlamento Federal.

Estas disoluciones han sido motivadas por el hecho de que Gough Whitlam, no había podido obtener la aprobación del presupuesto por el Senado.

Estas disoluciones, han causado más sorpresas en los medios políticos de Lon-

dres, que en la propia Australia, según indican hoy fuentes oficiales del Gobierno británico.

Dichas fuentes afirman que el Gobierno de Londres no ha tenido nada que ver en la decisión, ya que siempre ha procurado mantener una actitud de no interferencia en los asuntos australianos.

La reina Isabel II de Inglaterra tiene todavía una influencia constitucional en Australia, por lo que el nombramiento de gobernador general lo hace la corona inglesa de acuerdo con el Gobierno australiano. — (Efe)

Parte médico sobre la salud del Jefe del Estado

7.30

MADRID, 11.— Las casas Civil y Militar comunican, a las 7,30 horas de la mañana, que, según informan los médicos de turno que atienden a S. E. el Jefe del Estado, en la residencia de la Ciudad Sanitaria "La Paz" de la Seguridad Social, el Caudillo ha descansado durante toda la noche desde el último boletín.

A las 13,30 horas de hoy se facilitará un nuevo parte médico.

Madrid, 11 de noviembre de 1975.— (Cifra)

13 HORAS

MADRID, 11.— A las 13 horas del día 11 de noviembre la evolución de la enfermedad de Su Excelencia el Jefe del Estado, hospitalizado en la Ciudad Sanitaria de "La Paz" de la Seguridad Social, ha sido la siguiente:

El curso postoperatorio abdominal continúa sin incidencias locales.

La insuficiencia renal se sigue tratando con hemodiálisis.

Desde el punto de vista de sus procesos cardiovasculares, corazón y tromboflebitis no han aparecido modificaciones.

En bases pulmonares han aparecido pequeños focos de congestión y edema que están siendo tratados.

El pronóstico sigue siendo el mismo.

Firmado: El equipo médico habitual.

Madrid, 11 de noviembre de 1975.— (Cifra)

17.45

MADRID, 11.— Las casas Civil y Militar comunican a las 17,45 horas, que según informan los médicos de turno que atienden a S. E. el Jefe del Estado en la Ciudad Sanitaria de la Seguridad Social de "La Paz", el Caudillo descansa sin nuevas incidencias desde el último parte.

A las 20,30 horas, se facilitará un nuevo parte médico.— (Cifra)

Aprobado el artículo único del proyecto de descolonización del Sahara

MADRID, 11.— Por 40 votos a favor, 2 en contra —los de los señores Pedrosa Latas y marqués de Valdeiglesias— y una abstención —de don Alberto Cercos—, la Comisión de Leyes Fundamentales y Presidencia del Gobierno de las Cortes españolas ha aprobado en su sesión de esta tarde, el artículo único del proyecto de ley sobre descolonización del Sahara Occidental. Queda por aprobar todavía la disposición derogatoria de dicho proyecto, que será sometida a debate mañana por la tarde.

Previamente a la votación, la ponencia por medio del señor García Valdecasas, aceptó introducir dos modificaciones en el texto que se sometía a estudio. Por las intervenciones de los procuradores la ponencia aceptó que desapareciera del texto la expresión "Sahara Occidental", quedando únicamente la de "territorio no autónomo del Sahara" y, asimismo, permitió la introducción de la palabra "razonada" en la cláusula que señala que el Gobierno dará cuenta a las Cortes de lo realizado.

Así pues, el artículo aprobado queda como sigue: "Artículo único, se autoriza al Gobierno para que realice los actos y adopte las medidas que sean precisas para llevar a cabo la descolonización del territorio no autónomo del Sahara, salvaguardando intereses españoles.

El Gobierno dará cuenta de todo ello a las Cortes"— (Europa Press)

Conversaciones hispano-marroquíes al más alto nivel

(Viene de la primera página) Al mediodía se celebrará un almuerzo en la misma Presidencia del Gobierno, con 24 cubiertos.— (Europa Press).

LLEGO LA DELEGACION MARROQUI

MADRID, 11.— «Venimos a trabajar. Prefiero no hacer declaraciones ahora», ha dicho el primer ministro marroquí, señor Ahmed Osman, a su llegada al aeropuerto de Barajas, a las cinco y media de la tarde y a bordo de un avión «Mystere» de la Casa Real marroquí. Acompañaban al señor Ahmed Osman el ministro de Asuntos Exteriores, señor Laraki; el de Trabajo, señor Kuatabi; el subsecretario de Estado para Asuntos del Sahara, señor Zinided; el director general de la Oficina Serafiana de Fosfatos, señor Karim Amrami, y el señor Sebtí, asesor del Ministerio de Exteriores y antiguo consejero de Embajada en Madrid.

El primer ministro marroquí y los miembros de su delegación fueron saludados por el Presidente del Gobierno español, don Carlos Arias; el ministro de la Presidencia, señor Carro Martínez; titular de Asuntos Exteriores, señor Cortina Mauri; primer introductor de embajadores, y por los embajadores de Marruecos en Madrid y de España en Rabat, señor Filali y Martín Gámero, respectivamente.

El señor Ahmed Osman manifestó que no sabía cuántos días permanecería en España, y reiteró que al final de las negociaciones daría cuenta de las mismas en una rueda de prensa. Dijo que ahora llegaba para trabajar.— (Europa Press)

LA REUNION DEL GOBIERNO DEL JUEVES, RETRASADA A LAS CINCO DE LA TARDE

MADRID, 11.— La reunión del Gobierno del próximo jueves, prevista en un principio —como es tradicional— para las diez de la mañana, ha sido atrasada a las cinco de la tarde.

Esta reunión será preparatoria del Consejo decisivo del viernes y se celebrará en la sede de la Presidencia del Gobierno bajo la presidencia del señor Arias Navarro.

Según han manifestado a Europa Press fuentes infor-

madas, la razón de este retraso en la hora obedece a que posiblemente por la mañana hayan de celebrarse algunas reuniones a nivel de ministros con los miembros de la delegación marroquí llegada hoy a Madrid.— (Europa Press).

LLEGA A MADRID EL MINISTRO DE ASUNTOS EXTERIORES DE MAURITANIA

MADRID, 11.— A las 10,31 de la noche, ha llegado en vuelo regular de Iberia procedente de Las Palmas, el ministro de Asuntos Exteriores de Mauritania, señor Mouknass, a quien acompañaba una delegación de su país entre la que se encontraba el ministro de Estado para Asuntos Económicos.— (Europa Press).

NOTA DEL ESTADO MAYOR DEL SAHARA

EL AAIUN, 11.— La segunda sección del Estado Mayor del Sector del Sahara facilita a las 20,30 hora local (21,30 hora peninsular), la siguiente nota:

«A lo largo de la tarde de hoy ha continuado el intenso movimiento de vehículos transportando componente de la «marcha verde» hacia el norte de la frontera, desde la zona de acampada en el Sebja-De Um-Deboaa, donde al término de la jornada solamente permanecía entre la mitad y un tercio de la concentración humana de días pasados.

La observación aérea propia ha localizado al norte de los puestos aduaneros de Tab, en una profundidad aproximada de un kilómetro, una serie de campamentos, uno de ellos de grandes proporciones.

Se ha comprobado que los efectivos que encuadraban los grupos humanos de la «marcha verde» actúan evitando la dispersión de individuos aislados que pudieran aproximarse a las líneas españolas.

Se desmiente por otra parte, la noticia aparecida en algunos medios informativos acerca de que 51 componentes de la «marcha verde» hubiesen sido capturados en la línea militar española y conducidos a El Aaiún. Los dos únicos súbditos marroquíes

que se aproximaron al despliegue militar fueron liberados después de procederse a su identificación.

Aaiún, 11 de noviembre de 1975.— (Europa Press)

BILBAO: Sacerdote en libertad Fue acusado de colocar carteles en la puerta de la iglesia

BILBAO, 11.— El sacerdote don Alfonso Carlos Beraza, encargado de la parroquia de Pozocoeche, de Basauri, en Vizcaya, ha sido puesto en libertad por orden del Juzgado de Orden Público número dos de Madrid, según ha informado el Secretario Diocesano de Medios de Comunicación Social del Obispado de Bilbao.

Dicho sacerdote fue detenido el pasado día siete de septiembre por la Guardia Civil como presunto responsable de la colocación de carteles en la puerta de la iglesia.

El citado Juzgado de Orden Público ha ordenado la puesta en libertad de este sacerdote con fecha seis de noviembre.— (Europa Press)

HORARIO DE TRENES

ESTACION DE PONTEVEDRA

Llegadas	Trayectos	Salidas
—	Pontevedra - Vigo, Fer.	(1) 6,16
7,38	Santiago - Vigo, Fer.	(2) 7,40
8,09	Vigo - Coruña, Semidt. - Fer.	8,18
9,09	Vigo - Coruña, Omnib.	
9,50	trae enlace Expres de Madrid	9,22
10,45	Santiago - Vigo, Omnib. - Fer.	9,52
12,10	Coruña - Vigo, Semidt. - Fer.	(3) 10,46
12,41	Vigo - Santiago, Omnib. - Fer.	
14,23	trae enlace Expres Bilbao-Hendaya	12,11
—	Ferrol-Vigo, Omnib. - Fer.	(4) 12,44
15,55	Vigo - Santiago, Omn. - Ferr.	
16,23	trae enlace de Ponferrada, Lugo y Oporto	14,25
17,56	Pontevedra - Vigo, Fer.	14,45
19,02	Santiago-Vigo, Omnib. - Fer.	(5) 15,57
19,37	Vigo-Ferrol, Omnib. - Fer.	
20,30	trae enlace Expres Barcelona	16,26
21,31	Santiago - Vigo, Omn. - Ferr.	(1) 17,58
22,25	Vigo - Coruña, Semidt. - Ferr.	19,04
23,08	Vigo - Santiago, Omn. - Ferr.	
—	trae enlace de Monforte	19,39
—	Coruña - Vigo, Omnibus	(6) 20,44
—	Ferrol - Vigo, Semidt. - Ferr.	21,33
—	Vigo - Villagarcía, Omn. - Ferr.	
—	trae enlace Ter Madrid, Hendaya y Bilbao	22,27
—	Vigo - Pontevedra, Omn. - Ferr.	
—	trae enlace de Orense	

- (1) Enlaza en Redondela con tren Ferrobús a Orense y Oporto.
- (2) " " " " Ter a Madrid, Bilbao y Hendaya.
- (3) " " " " Omnibus a Monforte y Medina.
- (4) " " " " Expres a Barcelona y Hendaya.
- (5) " " " " Ferrobús a Lugo y Ponferrada.
- (1) " " " " Ferrobús a Orense y Oporto.
- (6) " " " " Expres a Madrid.

AMIN ROMPE LAS RELACIONES CON MOSCU

(Viene de la primera página)

Idi Amin, los observadores en Moscú, recuerdan que no se trata de un problema bilateral, sino que el presidente de Uganda entiende de actuar como presidente del Movimiento de Unidad Africana, y que ya —en torno a la situación de Angola— se habían planteado graves tensiones con Zaire. Lo que indica que el actual incidente puede tener repercusiones incalculables en el Africa negra. (Efe).

Soviética anuncia hoy la ruptura temporal de relaciones diplomáticas con Uganda, según información de «Radio Moscú» captada en Londres.

En principio, se cree que esta ruptura diplomática está motivada principalmente por la expulsión reciente de técnicos rusos que trabajaban en aquella República centroafricana por su presidente, el discutido general Idi Amin.— (Efe).

rov, ha salido de Uganda como resultado de la demanda hecha anoche por el presidente Idi Amin Dada, para su inmediata retirada, se indica hoy en medios generalmente bien informados.

El diplomático ruso ha partido en un avión «DC-9» de la «East African Airways» con destino a Nairobi.

En un anuncio especial difundido anoche por Radio Uganda, el presidente Amin, como presidente del Consejo de Defensa de Uganda, dijo que no recibiría nunca a Zajarov «que es un criminal».— (Efe).

ABANDONA UGANDA, EMBAJADOR SOVIETICO

KAMPALA, 11.— El embajador soviético, A. Zajarov,

RUSIA ROMPE CON AMIN

LONDRES, 11.— La Unión



EL SEÑOR

DON CELSO NUÑEZ DIOS

FALLECIO CRISTIANAMENTE EN EL DIA DE AYER A LOS 48 AÑOS DE EDAD, DESPUES DE RECIBIR LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA B. A.

D. E. P.

Su esposa, doña Paulina de la Vega Rodríguez; hijos, Isabel, Javier y María Teresa; hijo político, Enrique Seoane; padres políticos, Augusto de la Vega y Paulina Rodríguez; hermana, Raquel; hermanos políticos, nietos, sobrinos y demás familia,

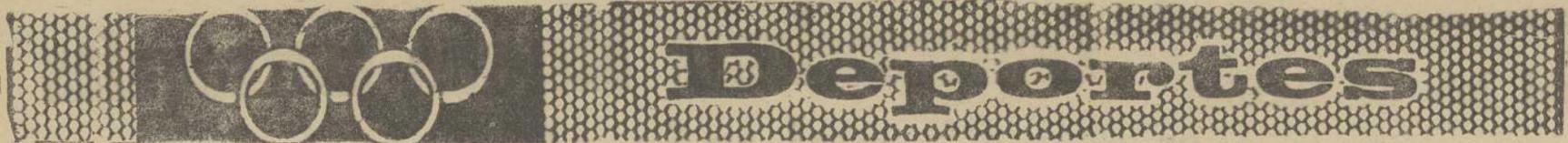
AL PARTICIPAR a sus amistades tan dolorosa pérdida les ruegan una oración por el alma del finado y la asistencia a la conducción del cadáver que se celebrará hoy día, 12 a las CUATRO Y MEDIA de la tarde a la iglesia parroquial de San Bartolomé para la celebración de los funerales de cuerpo presente y seguidamente a su inhumación en el cementerio municipal de San Mauro, favores por los que les anticipan gracias.

CASA MORTUORIA: Isabel II, número 2-1º derecha.

Pontevedra, 12 de noviembre de 1975

SANTA LUCIA, S. A. Compañía de Seguros

Servicio efectuado por Central Funeraria



CAMPEONATO REGIONAL DE JUVENILES

# ATLETICO PONTEVEDRES Y CHAGAS CONTINUAN IMBATIDOS

## El Salgueiriños se impuso al Salcedo y el Marcón al Mourente

PRIMERA CATEGORIA GRUPO VIII

Céltiga, 3; Umia, 1  
Lérez, 1; Nodales, 0  
Arosa, 1; Cambados, 0  
Caldense, 4; Anduriña, 3  
Alondras, 0; At. Pontevedrés, 1

SEGUNDA CATEGORIA GRUPO XVII

Timonel, 5; Beluso, 0  
Puentecaldelas, 2; San Simón, 2  
Marín, 3; Cesantes, 0  
Arcade, 2; Unión Sampayo, 1  
At. Morrazo, 4; Chagas, 5

GRUPO XVIII

U. S. M. Deiro, 0; Catoira, 3  
Villalonga, 5; D. Grove, 2  
Santa Eulalia, 4; U. Dena, 2  
Villanueva, 2; Ribadumia, 2  
D. Gil, 1; Portonovo, 0

GRUPO XIX

Pontevedra, 4; D. Alba, 1  
Salcedo, 0; Salgueiriños, 3  
Saint Patrick, 3; S. D. Geve, 0  
Sp. Barca, 3; Campolongo, 1  
S. D. Mourente, 2; Marcón, 4

CLASIFICACIONES

PRIMERA CATEGORIA GRUPO VIII

At. Pontevedrés	11	10	1	0	45	7	21
Arosa	11	6	3	2	14	6	15
Anduriña	11	5	2	4	17	14	12
Nodales	10	5	2	3	21	16	12
Céltiga	11	4	2	5	14	26	10
Alondras	10	3	3	4	13	13	10
Liceo Caldense	11	3	2	6	12	16	8
Umia	11	3	2	6	16	32	8
Deportivo Lérez	11	4	0	7	18	21	8
J. Cambados	11	2	1	8	11	32	6

SEGUNDA CATEGORIA GRUPO XVII

Chagas	10	10	0	0	31	5	20
Arcade	10	7	1	2	14	8	15
Deportivo Bueu	9	7	0	2	17	5	14
D. Timonel	10	5	3	2	29	10	13
Marín	10	4	3	3	13	11	11
At. Morrazo	10	3	2	5	18	24	8
S. D. Puentecaldelas	10	3	2	5	6	20	8
Unión Sampayo	10	3	1	6	13	16	7
Beluso	10	3	1	6	8	15	7
San Simón	10	1	3	6	10	21	5
D. Cesantes	9	0	0	9	3	27	0

GRUPO XVIII

Catoira	11	8	2	1	34	8	18
Villalonga	11	6	3	2	32	14	15
U. S. M. Deiro	11	5	2	4	17	12	12
Portonovo	11	5	2	4	19	17	12
Deportivo Gil	11	6	0	5	20	23	12
Unión Dena	11	4	2	5	22	21	10
Santa Eulalia	10	4	1	5	16	18	9
Deportivo Grove	11	4	1	6	20	22	9
Villanueva	10	2	4	4	14	15	8
Ribadumia	11	1	1	9	6	50	3

GRUPO XIX

Marcón At.	11	8	2	1	34	10	18
Sporting Barca	11	8	2	1	25	14	18
Salgueiriños	11	8	1	2	40	12	17
S. D. Mourente	11	7	0	4	28	16	14
Pontevedra	11	5	3	3	30	17	13
Saint Patrick	11	4	3	4	21	19	11
Salcedo	11	4	1	6	13	23	9
Campolongo	11	2	0	9	9	29	4
Deportivo Alba	11	2	0	9	9	36	4
S. D. Santa M. Geve	11	1	0	10	7	40	2

PARTIDOS PARA EL PROXIMO DOMINGO

PRIMERA CATEGORIA GRUPO VIII

Nodales - Umia, a las 11,30, en la Junquera  
Arosa - Lérez  
L. Caldense - J. Cambados, a las 16 horas  
At. Pontevedrés - Anduriña, a las 10 en la Junquera

SEGUNDA CATEGORIA GRUPO XVII

At. Morrazo - Deportivo Bueu  
Arcade - Chagas  
Marín - Unión Sampayo, 10,30 de la mañana en San Pedro  
Timonel - San Simón  
DESCANSA el Beluso

GRUPO XVIII

Deportivo Grove - Catoira  
Santa Eulalia - Villalonga  
Ribadumia - Unión Dena  
Portonovo - Villanueva  
Deportivo Gil - U. S. M. Deiro

GRUPO XIX

Salgueiriños - D. Alba, a las 4,15, en la Junquera (sábado, día 15)  
S. D. Geve - Salcedo, a las 15 horas, en Marcón  
Campolongo - Saint Patrick, a las 4,15, en Marcón (sábado, día 15)  
Marcón - S. Barca, a las 11,30, en Marcón  
S. D. Mourente - Pontevedra, a las 10, en Marcón

PARTIDOS AMISTOSOS AUTORIZADOS

Marín - Arosa, a las 4,15  
Portonovo - Anduriña, a las 16 horas  
Umia - Moraña, a las 4,15  
At. Cuntis - San Miguel de Deiro, a las 16,15

### NOTICARIO GRANATE

## Seguir en la Copa del Generalísimo, inmediato objetivo del Pontevedra

### El domingo, en Pasarón, los granates intentarán remontar la ventaja del Manresa

Regresamos de Turón muy complacidos, no sólo porque el Pontevedra consiguió un valioso punto, sino por el espíritu de lucha y disciplina de los jugadores y por aquellos aplausos de los espectadores asturianos, quienes después de haber animado hasta vaciarse al equipo local también supieron reconocer la justicia de aquel empate que registraba el marcador.

Jugadores sobresalientes en el equipo pontevedrés: Sánchez, Santos, Gabriel, Canosa, Norat y Amutio, que dieron una soberana lección de cómo hay que contener a una delantera lanzada a "tumba abierta" para decidir el partido, apoyada por un árbitro cegato para los plantillazos, empujones y entradas violentísimas de los locales.

Admirable comportamiento de los muchachos de Lalo. Lástima que al Pontevedra le hubiese correspondido en el sorteo al colegiado Condón Uriz, un hombre que no podrá hacer carrera en el fútbol porque hemos comprobado que se achica ante las protestas de los espectadores. Claro que en La Barzana, nos hubiera gustado presenciar la actuación, pongamos por caso, de Guruceta, a ver si continuaba presumiendo de valiente...

El Pontevedra, sin lugar a dudas, ha sido para los aficionados de Turón, el mejor equipo que pasó por La Barzana y para nosotros, que le habíamos visto jugar en Baracaldo y Langreo, fue este de Turón, el más difícil partido y por lo tanto en donde los jugadores granates —en esta ocasión de blanco— realizaron más esfuerzo y méritos, hasta el extremo de que con otro árbitro no se le hubiese escapado la victoria.

En resumen, el Pontevedra ha conseguido un punto muy importante, porque le ha permitido estrenar la cuenta de positivos y le proporcionará todavía superior moral para intentar el próximo domingo, en Pasarón, superar el dos a cero frente al Manresa, partido de "vuelta" de la Copa del Generalísimo.

JOAQUIN DELGADO, NUEVO PORTERO DEL PONTEVEDRA

El Pontevedra ha fichado a un nuevo por-

tero. Se trata de Joaquín Delgado Marque, de 19 años, 1,80 de estatura y 73 kilos de peso. Joaquín es natural de Almendralejo (Badajoz), iniciando su carrera deportiva en los juveniles del Extremadura Atlético, de donde pasó al Extremadura de Tercera División, ascenso a Tercera con el Diter Zafra y últimamente actuaba en el Estrella de Santos de Maimona de la Regional Preferente.

Jugador destacado de la cantera extremeña. "Fui llamado en dos ocasiones para la Selección de Juveniles de Extremadura y varios equipos se interesaron por mis servicios". Y Joaquín añade que vino al Pontevedra, por iniciativa del padre de su buen amigo Pepín, el extremo izquierdo que fichó recientemente y que está dispuesto a luchar para demostrar su valía, porque en el contrato se estipula que para recibir una prima algo importante tendrá que jugar diez partidos oficiales. "Estoy muy contento de haber fichado en el Pontevedra, por dos temporadas, un equipo de prestigio, favorito para el ascenso a Segunda".

MAL RESULTADO DEL AT. PONTEVEDRES EN EL CAMPEONATO DE AFICIONADOS

Mal resultado para el Atlético Pontevedrés en el partido de "ida" de su eliminatoria con el Choco. El empate conseguido por los redondelanos puede significar el que los filiales granates queden apeados de la competición, a no ser que vuelvan a sacar el genio que siempre les ha caracterizado en el campo de Santa Marina, igual que en Barrantes frente al Umia.

De todas formas, los informes que tenemos son de que el Atlético defraudó como conjunto ante un Choco que no exhibió nada extraordinario, logrando igualar la ventaja conseguida por el rival al principio de la segunda parte, mediante un gol conseguido por Carrión, de disparo desde lejos, en las postrimerías del encuentro.

Veremos si los discípulos de Serafín son capaces, el próximo domingo, en el campo de Santa Marina, resolver la eliminatoria a su favor. L

HOY, A LAS 4'30, EN BUEU

## GRAN PEÑA CELTISTA-AROSA

BUEU.— Hoy, en el Campo Municipal, a las 4,30 de la tarde, con motivo de las Fiestas de San Martín, se celebrará el partido Gran Peña Celtista Arosa para la disputa del «Trofeo Colloval».

El encuentro entre celtistas y arosanos, que anuncian sus equipos titulares. Incluso con refuerzos para los granapeñistas de jugadores del Celta, ha despertado mucha expectación en toda la península de Morrazo.

# Lo bueno es... sentirse plenamente servido.



Saber que todas nuestras necesidades son atendidas con profesionalidad, medios, técnica, eficacia y... corazón.

Las Cajas de Ahorros Confederadas ofrecen una gama completa de Servicios Financieros en sus 88 Cajas coordinadas, en sus más de 6.000 Oficinas de toda España.

Sus hombres, además, ponen el corazón y el interés en serle útiles a Usted.

Los SERVICIOS impecables tienen un símbolo que responde a los más altos conceptos de lealtad y eficacia.

**EL INTERÉS  
MÁS  
DESINTERESADO**

Autorizado por el B. de E. 29 ABR. 1975

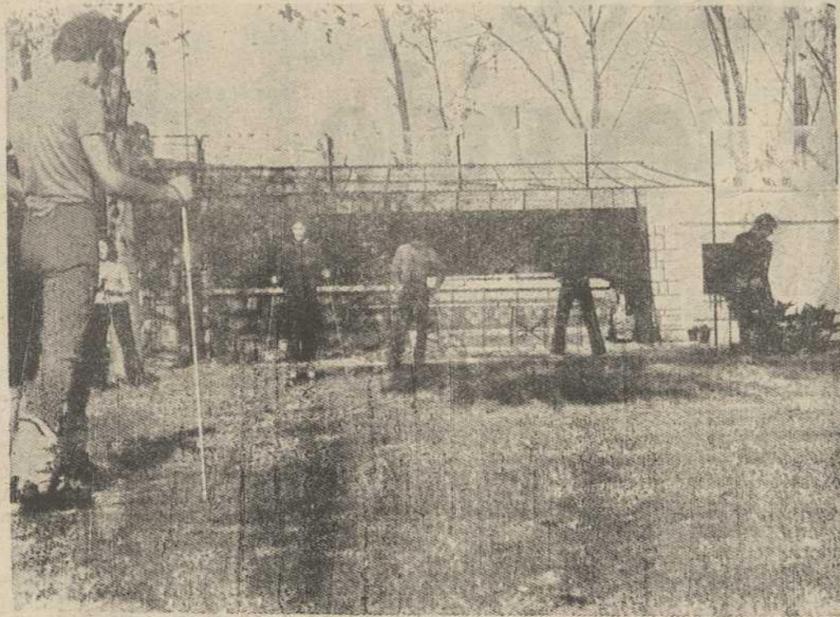
**Cajas de Ahorros Confederadas** 

Pago de haberes, pensiones y becas • Asesoramiento de inversiones

**Caja de Ahorros Provincial de Pontevedra • Caja de Ahorros Municipal de Vigo**

# Deportes

## Masiva asistencia al cursillo provincial de esquí en el Estadio de la Juventud



Siguiendo el plan de acción de la Delegación Provincial de la Juventud, el pasado sábado, día de los corrientes se celebró la fase del cursillo de esquí provincial. Esta segunda fase comprende teoría del material de esquí, tipos de nieve, tipos de virajes, etc. También incluye la asimilación de técnicas de virajes en pista.

Dichas prácticas se llevaron a cabo en el Estadio de la Juventud. La asistencia fue masiva dentro de la Organización Juvenil Española, siendo los grupos que más participantes aportaron los de montaña, espeleología, comandos y guerrilleros y esquí.

El cursillo fue dirigido por el profesor Antonio Torres Outó ayudado por los monitores Raimundo Méndez García y Luis Tilve Fentanes. Los resultados del cursillo fueron óptimos tanto por el número de participantes como por su interés en todo lo relacionado al deporte blanco.

La fase práctica finalizará en uno de los próximos fines de semana en que los alumnos podrán demostrar sus enseñanzas teóricas y de asimilación en las pistas de la Estación Invernal de Cabeza de Manzaneda.

Para el general conocimiento de todos aquellos jóvenes comprendidos entre los 14 y 21 años se les informa que en breve plazo aparecerán en la prensa y demás medios de comunicación la convocatoria para nuevos cursos de esquí.

A la vez que las salidas de fin de semana de la escuela de esquí se celebrarán todos los fines de semana en que las condiciones atmosféricas y de las pistas así lo permitan.

A parte de la práctica de esquí se podrán usar los servicios de la Estación Invernal tales como piscina climatizada, remontes mecánicos (tele-silla, telearrastre, etc.), disco-teca, restaurante, cafetería, self-service, etc.

Para más información dirigirse a la Delegación Provincial de la Juventud (Escuela de Esquí), Michelena, 11, cuarto, o también en el Hogar Juvenil Salvador de Foronda, sito en Peregrina 1, (desde las 20,00 a las 22,00 horas).

## Baloncesto, Provincial Senior 67-31. Superioridad de Pontesa frente al Cisne OJE

Correspondiente al Campeonato Provincial Senior abso-luto se jugó el pasado domingo en el Colegio Estudio de La Caeyra el importante encuentro Pontesa Cisne OJE; lo catalogamos de importante debido a que ambos marchaban empatados a puntos en la cabeza de la clasificación juntamente con M. Alvarez Tarteiras y Etea. Con esta victoria del Pontesa se van aclarando las posiciones de cabeza, ya que después de la victoria del M. Alvarez sobre el Etea solamente quedan tres equipos en la cima de la clasificación con 8 puntos (M. Alvarez, Tarteiras y Pontesa).

El partido fue un completo dominio del cuadro alfarero que presentó como ya es costumbre una fuerte defensa individual que deshizo los buenos sistemas de juego del equipo de Juventudes; la primera mitad acabó con un parcial 32-16 a favor del Pontesa para ya luego imponerse en la segunda parte por ese expresivo 67-31 que nos dice bien a las claras quien dominó en el campo. Como destacados podemos citar a Salgado sobre todos que fue el motor del Pontesa y lanzó a sus compañeros en muchos de los contraataques realizados y además fue el máximo realizador del encuentro, le siguió en méritos Iglesias, también por su acierto en el tiro, aún a pesar de haber estado muchos minutos en el banquillo debido a cargarse muy pronto con tres personales meritoria también la labor defensiva de Gómez Ponte, ya que realizó un perfecto marcaje sobre Santos, la estrella del Cisne y si a esto unimos el acierto de Cos en su media distancia y el poder reboteador de Bandin gracias al cual los alfareros salieron en muchos contraataques que terminaron en canasta. Por el Cisne se vieron algunas cosas buenas de Santos que pese al férreo marcaje a que fue sometido fue el único que supo atacar la defensa individual alfarera, a los demás le faltaba experiencia para jugar contra este tipo de defensas. Arbitraje sin complicaciones de los colegiados vigueses señores Vidal y Ballesteros.

ANOTACIONES. — PONTE SA: Iglesias, 19; Gómez Ponte, 9; Bandin, 4; Salgado, 21; Cos, 12; Moreira, 2. Quevedo, Aquino, Acuña y Blanco. CISNE OJE: Barros, 10; Varela, 8; Malvarez, 4; Santos, 4; Barroso, 3; Blanco, 2; Rivadulla, Serrano, Villar y Fernández.

### EN JUVENILES ROTUNDA VICTORIA ALFARERA POR 84 29 SOBRE FRIGOLOURO

En el mismo campo y anteriormente se jugó el Pontesa Frigolouro, correspondiente al Campeonato Nacional Juvenil "Trofeo General Moscardó" en su fase provincial; los porriñeses fueron un mero "conejillo de indias" para que el cuadro alfarero realizase experiencias cara a futuras confrontaciones; defensa zonal de salida en ambos bandos y en el minuto 5 un claro 8-0 campeaba en el marcador a favor del cuadro local; se ordena "zona press" y los de Porriño no saben como atacar, ya que lo hacían como contra "defensa individual" y de esta forma los alfareros van acumulando puntos a su favor hasta el minuto 15 en que un claro 35-8 campeaba en el marcador en este minuto, fue entonces cuando los porriñeses se dieron de cuenta del tipo de defensa practicada por el Pontesa y su preparador cambió su estilo de ataque, lo cual le valió el que se sumasen algunos puntos en su casillero, llegando al final de la primera mitad con un claro 41-14 favorable a los alfareros. En la segunda parte Pontesa siguió con almisma defensa y robó innumerables balones los cuales acababan siempre en canasta, con esta tónica se llega al final del encuentro con un claro 84-29 que pone al cuadro alfarero en una situación privilegiada. Como destacados citamos sobre todo a Reguera verdadero coloso del encuentro que logró la "friolera" de 37 puntos el solito igualmente e récord de puntuación individual con que "Fuchi" a había puesto en a pasada temporada también podemos citar a Rojo bajo os tableros tanto contrario como en el suyo y en su labor anotadora, los demás sin desentonar pero en un plano más bajo, por el equipo vistió solamente Carrera fue peligroso. El arbitraje sin complicaciones estuvo a cargo de los colegiados vigueses señores Ballesteros y Vidal.

ANOTACIONES. — PONTE SA: Andión, 6; Reguera, 37; González, 4; Rojo, 19; Vázquez, 8; "Fuchi", 6; García, 2; Fariñas, 2 y Ardao. FRIGOLOURO: Carrera, 15; Silva, 3; Sever, 1; Rodríguez, 4; Núñez, 2; Pérez, 2; J. A. Gilsanz, 2; J. R. Gilsanz, Vicente y Lourido. — (GANCHO)

## BALONMANO

## El Teucro se enfrentará al Barcelona el próximo día 23, en Pontevedra

### CRITICAS ELOGIOSAS SOBRE LA ACTUACION FRENTE AL GRANOLLERS

Debido a una ligera indisposición no hemos podido estar al pie del cañón durante los últimos días de la pasada semana, en nuestra sección balonmanística y tampoco el domingo en el Pabellón como hubiese sido nuestro deseo, lo sentimos sobre todo al leer las crónicas elogiosas de corresponsales de prensa y radio de la capital al hacer mención al juego practicado por el Teucro, frente al potente Granollers.

Hemos sabido por ellas, que nuestro equipo, una vez más ha sido objeto de una maniobra del destino —llamado árbitro, en singular—, pero, la verdad, son tantas las que llevamos aguantando que no nos causa sorpresa, ni aun que estuviese presente el señor Roncero, ni el señor Guimeráns, ni el presidente del Colegio Provincial de Arbitros, porque al final, como hasta la fecha siempre sucedió, si tienen que informar lo harán a su forma y manera y no creo que esta favorezca al Teucro.

Y no es porque le quieran mal al equipo local, no, pero tampoco lo aprecian. Es que viene siendo el sistema de hace mucho tiempo, pues en tiempo no muy lejano al Teucro le fue clausurado el campo por un partido y ni el delegado provincial, ni el del colegio provincial, ni el del colegio de fichas, y eso que en aquella ocasión el conjunto pontevedrés era el único representante provincial en División de Honor.

Para abundar más en detalles y ya metidos en harina, vamos a dar a luz pública un caso que sucedió a principio de temporada en el reparto de fichas.

Resulta que según una fuente bien informada, nos dijo en cierta ocasión que mientras el Octavio tenía en su poder las fichas para el presente ejercicio, al Teucro le fueron facilitadas, así como quince días más tarde. Yo me pregunto, ¿por qué?, la respuesta no creo que haga falta aclararla, que cada cual piense lo que quiera.

En otra ocasión, y como principio de Liga, sabemos que un grupo de preparadores de la provincia tenían preparado un escrito para denunciar la falta de entrenador titulado en el club local, pero por esta vez les ha salido el tiro por la culata, ya que un poco antes de que finalizase el plazo, la S. D. Teucro, presentaba en la Federación Provincial, la ficha de su entrenador nacional y con bastante antigüedad por cierto. El señor Lamas, hombre que ya en época lejana había preparado al conjunto teucrista en la Primera División, en la etapa de los Vilas, Touriño, Víctor, Domínguez, Adolfo, Anselmo y algunos que aun hoy están en activo como San silvestre, Area y el recién re-

tirado Saburido, más alguno que sentimos no recordar.

¿De estas personas, con la mano en el corazón, esperan los aficionados locales que en puñen una lanza en favor del Teucro? Por mi parte soy demasiado incrédulo en este aspecto, lo siento, pero así lo pienso, porque por desgracia para el deporte así ha sucedido hasta la fecha. De nuestra Delegación Provincial y de algunos árbitros que a la misma pertenecen, a lo largo de la historia no hemos recibido más que zancadillas. Si ahora, precisamente ahora, recibiera mos ayudas, nos causaría aparte de una inmensa alegría —señal de que contaban con nosotros— una infinita extrañeza, pero no creemos que las personas cambien de un día para otro, y esas mismas personas nos han dado suficientes muestras de que estorbamos a sus planes. A su centralismo, a su localismo. Nunca tan poco estuvo tan mal empleado y mientras no cambie el capitán, no cree que la nave desvíe su curso.

### MI FELICITACION AL EQUIPO

También de oídas, nos han llegado informaciones del comportamiento del conjunto teucrista contra el Granollers, así como por medio de prensa y radio, por eso personalmente y desde estas columnas nosotros queremos felicitar a toda la familia teucrista por ese valioso punto logrado ante otro de los gallitos. Pero como tenemos fe en las posibilidades de esta maravillosa plantilla dirigida magistralmente por Sanjorge, pensamos que no será el último y esperamos que el próximo en encuentro a jugar en el Pabellón el día 23 —el 16 hay descaño— frente al Barcelona, el Teucro ofrezca a su maravillosa afición otro partido memorable. A esa afición que una vez más y a través de las

cámaras de televisión y para toda España, ha demostrado que no hay quien la ignore.

Siento de verdad, —los jugadores locales y su entrenador lo saben de sobra—, no haber podido estar a su lado como en tantas otras ocasiones, en la victoria. —Arrate y Gijón—, como en la derrota —Gavá y San Antonio—, por referirnos a las últimas, pero, ellos por su honradez y por su caballerosidad de deportistas, por su lucha, por su tesón y por su humildad, cuentan al mismo tiempo que con mi ensura más honrada, con mi apoyo más incondicional.

Enhorabuena por tanto a Sanjorge, Tato, Ignacio, San silvestre, Puskas, Pelayo, Barcia, Maeso, Latas, Javier, Lamoso, Chema, Martínez, Carrera, Area, Félix y Suso, y también a sus dirigentes, que paso a paso y a la chita callando están llevando al Teucro, al sitio que le corresponde, por solera y por su historia.

Pero al mismo tiempo que felicitó, les emplazo para decirles, que lo mismo que se han empleado frente al Marcol, Granollers, Octavio, etcétera... lo hagan frente al Anaitasuna, Bidasoa, Vitorioso, Gavá y San Antonio, equipos estos que al final de la Liga serán los que estarán luchando por los últimos lugares, como nosotros y a los que de verdad hay que doblegar.

Espero que estos honrados «profesionales», no dejen caer en saco roto este pequeño consejo que desde esta sección les queremos hacer llegar, que no menosprecien al enemigo por pequeño que sea es lo principal, si así lo hacen, el Teucro de la presente temporada al final de la misma estará más arriba de la mitad de la tabla, equipo, hay para ello, ahora lo que hace falta es suerte, vista y al tiro. Enhorabuena teucristas.

OBSERVADOR

## VOLEIBOL

## El Medina de Pontevedra derrotado por el de Lugo (0-3)

Pese a que nuestras representantes en la II División Nacional han realizado un aceptable encuentro se han visto claramente superadas por la mayor veteranía y experiencia de uno de los equipos favoritos del grupo.

El partido que aunque coincidió con el que se jugaba en el Pabellón Municipal entre el Teucro y el Granollers de balonmano tuvo un numeroso público que aplaudió largamente las bellas jugadas realizadas por las jugadoras de ambos conjuntos.

Los resultados parciales de 1/15; 5/15; 2/15, no deja lugar a dudas de la superioridad de las lucenses que suple-

ron aprovechar el nerviosismo y el noviciado de nuestras jugadoras en la estrenada categoría.

La alineación de ambos equipos ha sido: M. Lugo: Bouza (1), Calderón (3), Mamedide (2), Pérez (2), González (3), Lamas (3), Valle (2) y Parcia (3).

M. Pontevedra: Mercedes (1), Cristina (1), Chuca (2), Villar (1), Laura (2), Conchi (2), Carmela (1) y María José (3).

La actuación de los árbitros señores López y Galán de Vigo ha sido buena no influyendo en el resultado.

"BLOQUEADOR"

## EL DOMINGO, A LAS 13'00 HORAS RUMANIA - ESPAÑA, televisado en directo

MADRID, 11.— El encuentro internacional España - Rumania, correspondiente al grupo cuarto de la Copa de Europa de Naciones, que se disputará el domingo día 16, en el estadio "23 de Agosto" de Bucarest, será transmitido en directo por la primera cadena de Televisión Española a partir de las 13.00 horas locales.

Dirigirá el encuentro el colegiado suizo Walter Hungerbühler, el mismo que arbitró el partido Derby - Real Madrid. Estará ayudado en las bandas por sus compatriotas Roland Racine y Joseph Meyer.— (Alfil)

### VIRGINIA

## Un sacerdote católico multado por decir misa

WASHINGTON, 11.—Un sacerdote católico de 71 años tendrá que pagar una multa de 50 dólares por haber dicho misa en una casa particular del condado de Fairfax (Virginia), dijo ayer un jurado al emitir veredicto de culpa contra el sacerdote.

El reverendo Joseph E. Gendra fue declarado culpable del delito de violación de las leyes del condado que prohíben la utilización de viviendas particulares para servicios religiosos.

El reverendo Gendra, que dice sus misas en latín, declaró hoy que apelará la decisión del jurado al Tribunal Supremo de Virginia para conseguir la autorización de celebrar la misa en casas particulares.

Según el abogado defensor del sacerdote católico, la multa y la prohibición de celebrar la misa en una vivienda es anticonstitucional porque prohíbe a la gente la práctica de su religión en la intimidad del hogar.—(Efe)

### AMISTOSO

## El LUGO se adjudicó el "II Trofeo Ayuntamiento de Bueu"

BUEU, 11.— El C. D. Lugo, que milita en el primer grupo de la Tercera División, se adjudicó el II Trofeo Ayuntamiento de Bueu al vencer esta tarde por tres goles a uno al Bueu, que milita en Categoría Regional Preferente.

El partido fue entretenido y ofreció algunas fases de buen juego.

Arbitró el colegiado pontevedrés Barrio, que tuvo una buena actuación.

A los diez minutos de juego Jorge marcó para los locales. En el minuto 18 empató el Lugo por mediación de Mani. En el minuto 20 los lucenses se adelantaron en el marcador por mediación de Parral y a los

27 minutos de la segunda parte Mani, muy oportuno, puso el tres a uno favorable a los visitantes en el marcador.

### ● ALINEACIONES

C. D. LUGO: Oregui; Pedro, Dito, Saburido; Parral, Miguel; Bello, Iriarte, Mani, Losada y Camuel.

BUEU: José Ramón; Gaspar, Arturo, Campos; Chime, Fernando; Rafa, Carbillo, Jorge, Lito y Portabales. En el transcurso de la segunda parte Lagoa sustituyó a Rafa; Marrugal a José Ramón; Martín a Gaspar y el juvenil Budifio a Arturo.— (Alfil)

## Doce sentencias de muerte en Zanzibar

DAR ES SALAM, 11.— El Tribunal Supremo de Zanzibar confirmó el lunes 12 sentencias de muerte, y conmutó otras 10 en relación con el asesinato del di-

rigente de la isla, jeque Abeid Karume, en 1972.

El tribunal trató 27 casos, de los 44 acusados por el tribunal.

Los 10 acusados a los que se conmutó la pena han sido sentenciados a penas entre seis y 18 años de cárcel. Dos personas a las que, en principio, se las sentenció a 15 años de cárcel, deberán purgar dos años y a las que se las sentenció a 10 años, saldrán de la cárcel el próximo abril.

Quince acusados, entre los que figuran el ex-ministro de Tanzania de Asuntos Económicos y el Plan de Desarrollo, Abdul Rahman Mohammed Babu, están detenidos en una cárcel situada en la zona continental de Tanzania. To dos ellos fueron juzgados en rebeldía al negarse las autoridades de la zona continental a enviarlos a Zanzibar como protesta contra el sistema judicial de la isla.— (Efe-Uni)

Suscribase a  
**Diario de  
Pontevedra**

### BARCELONA

## Cinco heridos al descarrilar un tren en la estación de Gracia

BARCELONA, 11.— En relación con el descarrilamiento, del que ya ha dado información, registrado en la estación de Gracia de los ferrocarriles de Cataluña, se ha sabido que han resultado heridas cinco personas. De ellos, una viajera ha resultado con heridas de cierta consideración, por lo que ha sido trasladada a la residencia de la seguridad social "Francisco Franco"; los conductores de los dos convoyes afectados han sido atendidos en el centro quirúrgico municipal de urgencias de Peracamps, pasando después a sus domicilios y otros dos pasajeros han sido curados también de heridas de carácter leve.

Por lo que respecta al accidente, este se ha producido después de las cuatro de la tarde al coincidir simultáneamente dos convoyes en una bifurcación existente en la citada estación, por lo que uno de ellos ha alcanzado lateralmente a otro, descarrilando uno de los vagones. Al dar esta información, 7.45 de la tarde, se proseguían los trabajos para volver dicho va-

## Manifestación de 50 niños y 20 mujeres en Valladolid

VALLADOLID, 11.— Unas veinte mujeres y alrededor de cincuenta niños han recorrido en manifestación varias calles de Valladolid, desde el barrio de la Pilarica, donde residen, hasta el ayuntamiento de la ciudad. Durante el trayecto no se registraron incidentes.

Los manifestantes entonaban canciones alusivas a la falta de puestos escolares. Ya en la Casa Consistorial fueron recibidos

por el alcalde a quien expusieron la situación en que se encuentran unos trescientos niños de la Pilarica sin escuela desde que se inició el curso porque las obras realizadas en el colegio en que se matricularon no han terminado aún. Tas recibir la promesa de que el colegio podría ser ocupado el jueves, las mujeres y los niños regresaron a sus casas.— (Europa Press)

## Muere atropellado por salvar a su hijo

ZARAGOZA, 11.— Don Julio Sánchez, labrador, de 52 años de edad y natural de la localidad zaragozana de Ateca, ha salvado la vida de un hijo suyo, al ordenarle que se arrojara sobre la cuneta, justo un instante antes de morir atropellado.

Padre e hijo regresaban de arrancar patatas por la carretera general números dos, con un carro tirado por caballería. Al aproximarse a este vehículo, un camión que marchaba en dirección a Madrid perdió el control y atropelló al carro donde viajaban. Don Julio y el caballo murieron. El muchacho contempló la escena mientras caía sobre un terraplén al que se había arrojado.— (Europa Press)

## Requisitorias del Juzgado Militar

MADRID, 11.— El "Boletín Oficial del Estado" de publica una requisitoria del Juzgado Militar Eventual número 1 de Málaga contra José Millán Cisneros, alias "El Chino", hijo de Rafael y de Francisca de 23 años, casado y procesado por insulto con agresión a fuerza pública.

Del Juzgado de Instrucción número 4 de Bilbao, se publican sendas requisitorias contra William Leopold Gaston Baer, Patrick Guy Barreau y Jean Claude Joseph Nemejanski, de 21, 24 y 23 años respectivamente, procesados en el sumario 46 de 1973, por atacar contra la salud pública.— (Cifra)

## Los precios de venta de las mercancías deben ser visibles

MADRID, 11.— La Delegación Regional del Ministerio de Comercio se ha dirigido a la Cámara de Comercio e Industria de la capital de España para que haga notar la exigencia de que todas las mercancías que se encuentren expuestas para su venta exhiban el precio de venta al público.

La Cámara recuerda, según norma publicada por el "Boletín Oficial del Estado" el 14 de octubre de 1972, que

"los precios de venta al público, deberán ser exhibidos mediante etiquetas fijadas sobre cada artículo así como que en las mismas se consignaran, además, las características del producto y su valor en guarismo, precedido de las siglas "PVP" y que en cualquier caso, el comprador estará en condiciones de conocer el precio de los artículos expuestos en anaqueles o armarios del interior sin precisar aclaración alguna al respecto por parte del vendedor".

Además de todo ello, debe tenerse en cuenta la obligación de todos los comerciantes expendedores de artículos alimenticios al por menor, de acreditar de modo fehaciente el precio cobrado por los artículos que expendan según dispone una circular de la Comisaría General de Abastecimientos y Transportes del 20 de octubre de 1973.— (Cifra)

## Retiran boletines de la Facultad de Químicas de Barcelona

BARCELONA, 11.— Según informa "Diario de Barcelona" un grupo de personas cuya identidad se desconoce penetró ayer en la Facultad de Químicas de la zona universitaria de Pedralbes y retiró del bar un montón de boletines de circulación interna editados por la comisión cultural del centro. Dichos boletines se publican y distribuyen con permiso del decano de la Facultad y cumplen todos los requisitos

exigidos. No ha podido determinar se las causas que motivaron la actitud del citado grupo de personas pero los estudiantes creyeron reconocer en ellas algunas de las que últimamente se han dedicado a retirar carteles que estaban colocados en las paredes de diversos centros. Como se sabe la retirada de carteles ha provocado últimamente algunos incidentes. (Europa Press).

## LOS PIRULIES Y EL AUTOMOVILISMO



BONN.— En las estaciones de servicio de las autopistas de la República Federal de Alemania se reparten gratuitamente en estos días nada menos que un millón de pirulies, dentro de una campaña lanzada por la industria de productos de azúcar destinada a la promoción del consumo de caramelos, chocolate y otras golosinas entre los automovilistas. El lema de la campaña es que el consumo de golosinas suministra nuevas energías para el feliz término de un viaje, pues está demostrado científicamente que un caramelo, una onza de chocolate, un pirulí o cualquier otra golosina dulce impide que baje rápidamente durante el viaje el nivel de insulina de la sangre, lo que acarrea la disminución del grado de concentración y de la rapidez de reflejos. Por otro lado, el pirulí tranquiliza los nervios cuando se circula en columna, se atasca el tráfico o se producen colas a causa de obras de reparación de carreteras o accidentes

## Detenido un individuo que intentaba robar en un establecimiento de la calle Don Gonzalo

PONTEVEDRA. —(Servicio informativo local).

La Ciudad, en la madrugada del martes, fue escenario de un hecho desusado y raro en estas latitudes, propio de las grandes aglomeraciones humanas. Un individuo joven, a las dos de la mañana, en la calle Don Gonzalo —la calle «Del Arco», intentaba penetrar, al parecer con violencia, en un establecimiento comercial. Al aproximarse unas personas por dicha calle dicho sujeto las amenazó con una pistola, intimidándolas y obligándolas a poner asfalto por medio. Pero avisada la Policía Municipal, ésta, acompañada por una pareja de la Policía Armada se trasladó a la calle Don Gonzalo y en el número 7, en el interior del local propiedad de doña Carmen Filgueira Elras, había un hombre que, lejos de entregarse a la autoridad que le invitó a tirar el arma que esgrimía, le hizo frente.

Ante esta actitud y sin miedo al posible peligro los Policías Armados y los Guardias Municipales, penetraron en el interior del establecimiento y lograron reducir y desarmar al delincuente. Pudieron comprobar entonces los agentes del orden que la pistola era de juguete, pero que el individuo llevaba encima, oculto entre sus ropas, un cuchillo de monte. Fue trasladado a la Comisaría de Policía donde fue identificado como Manuel Delgado Fernández, de 28 años de edad y vecino de Pontevedra.

## Sanción a una empresa de material agrícola

MADRID, 11.— La Dirección General de Información e Inspección Comercial ha impuesto una sanción de 150.000 pesetas a «Industrias Juan Busquets Crusat S. A.», de Reus (Ta-

rragona) por elaboración y venta de maquinaria agrícola sin aprobación de precios. La resolución se publica en el diario oficial de hoy. (Cifra).

BILBAO, 11.—Fuerzas de la 541 Comandancia de la Guardia Civil de Bilbao han detenido a dos jóvenes, quienes han pasado a disposición judicial como presuntos miembros de la rama militar de E. T. A. V Asamblea. Con este servicio se considera desarticulado el comando «Mikelón» con base en Elorio (Vizcaya) y formado junto con los dos detenidos, por una joven también detenida en San Sebastián y por su novio, huido al conocer la noticia.

Según se informa oficialmente, a raíz de la detención en la capital donostiarra de María Teresa Arrese Jausoro, ésta señaló como compañeros del mismo comando a su novio Javier Larrañaga Aztigarraga, de 24 años, estudiante, natural y vecino de Elorrio, huido por esas fechas; a Valentín Gallastegui Pujana, de 27 años, natural de Ochandiano y vecino de Elorrio, soltero y calderero, y a Juan María Gallastegui Alberdi, de 20 años, labrador, natural vecino de Elorrio.

Se añade que todos ellos estaban encuadrados en la organización terrorista E. T. A. V Asamblea desde hace dos años, tras ser captados por Paogoa Gallastegui, alias «Peixoto», de Mondragón. Por este motivo, Valentín Gallastegui, provisto de pasaporte, viajó en dos ocasiones a Francia, donde se entrevistó con «Peixoto» y con Domingo Iurbe

# Desarticulado el comando «Mikelón» de ETA-V asamblea

Abatxolo, alias «Txomi»; allí recibió instrucciones de éste para que hallaran un lugar adecuado donde instalar un buzón en el que pudieran depositar propaganda y material terrorista, así como información sobre guardias civiles y policías de paisano. También se indica que dicha información la entregaron a E. T. A. por medio de un enlace que viajó a Francia. En cuanto al buzón, encontraron uno, con carácter provisional, en el caserío de Juan María Gallastegui, situado a tres kilómetros del núcleo urbano de Elorrio, en dirección a Mondragón. Un plano con las características del caserío y su enclave fue enviado a la organización terrorista en Francia por María Teresa Arrese, quien se en-

trevistó con Iturbe Abatxolo, en presencia de un joven rubio, el cual viajó a Elorrio el día 16 de octubre para inspeccionarlo. No le pareció suficientemente seguro, por lo que mientras encontraban otro lugar Valentín Gallastegui ofreció el camarote de su casa, en la calle Arquitecto Capelastegui, número 25, donde «El Rubio» dejó ejemplares de su «Zutik», órgano de propaganda de E. T. A., unas hojas mecanografiadas sobre los temas a tratar en la próxima asamblea, y una nota escrita por «Txomin» sobre los autores del atentado de Oñate, en el que perecieron tres guardias civiles y otros dos resultaron gravemente heridos. «El Rubio» y una acompañante viajaban en un coche Renault 4/L de color azul y

matrícula francesa. Los detenidos no tomaron parte en ninguna acción por que estaban pendientes de recibir un cursillo sobre la estructura orgánica de E. T. A., formación ideológica, métodos de acción y prácticas de tiro con distinto tipo de armas. Todo ello tendría lugar en el sur de Francia, a continuación de la asamblea que ha de celebrar E. T. A. para organizarse después de las importantes desarticulaciones del pasado verano en vascongadas, Madrid y Barcelona. Dicha asamblea ha sido programada —concluyen las mencionadas fuentes— para los días 26 y 28 de diciembre, al objeto de que por tratarse de época de vacaciones puedan acudir militantes españoles.—(Europa Press).

## PROPAGANDA SUBVERSIVA EN LA ESCUELA TECNICA SUPERIOR DE INGENIEROS DE MINAS

MADRID, 11.— El Gabinete de Prensa de la Jefatura Superior de Policía de Madrid, ha facilitado la siguiente nota: Habiéndose observado la frecuente difusión de propaganda subversiva, de carácter comunista en la Escuela Técnica Superior de Ingenieros de Minas, se dispuso que funcionarios afectos a esta Jefatura Superior de Policía, provistos del correspondiente mandamiento de entrada y registro, con conocimiento y autorización del rector de la Universidad Complutense y del director de dicha Escuela, en presencia de dos testigos del centro, realizaran en la pasada noche una inspección de determinados locales de la misma, por tenerse conocimiento de que se utilizaban en esta actividad de agitación.

Franqueada la puerta de acceso a la delegación de alumnos se comprobó la existencia de una puerta situada en la escalera de caracol que comunica la entrada con la delegación propiamente dicha. Esa puerta se encontraba cerrada con un candado, del que no disponían de llave los servicios subalternos de la Escuela. En la habitación correspondiente a esa puerta se encontraron numerosos folletos con textos originales de Lenin sobre tácticas revolucionarias así como numerosos ejemplares de la publicación clandestina «El Cerreo del Pueblo» portavoz de una organización comunista clandestina que utiliza la denominación de «Partido del trabajo de España» hasta hace poco utilizaba el título de «partido comunista internacional».

En el local destinado a la delegación de alumnos en la planta superior se intervino gran cantidad de propaganda comunista entre la que figuraba: —Cincuenta ejemplares de una hoja titulada «Llamamiento de la comisión gestora de la junta democrática de la Universidad de Madrid» —Doscientos cincuenta impresos a multicopia con el título «Encuesta sobre dirección» —Ciento setenta cartas con membrete de la delegación de alumnos y sus correspondientes sobres. En esas cartas se solicitan donativos para pagar multas impuestas por la autoridad gubernativa. —Varios ejemplares de una hoja clandestina titulada «Unión de Militares Democratas» de origen comunista. —Propaganda diversa suscrita por el grupo clandestino «Joven Guardia Roja». —Varios carteles con textos subversivos así como diversa documentación relativa a estas actividades.

En la mesa de la delegación había numerosos letres con textos tales como «abajo la autoridad», «no al poder», «viva la anarquía», «Veinticinco de abril, liber-

dad, Portugal libre», «Viva el partido comunista de España» con el emblema de la hoz y el martillo, «Gora Euzkadi askatuta» y «ETA VI». Como consecuencia de la intervención de este material de propaganda ilegal y por estar implicados en su difusión han sido detenidos los alumnos de dicha escuela. Antonio Pajares López, estudiante de tercer curso de Ingenieros de Minas. En el momento de verificarse el registro intentó arrojar por la ventana contentiendo propaganda ilegal, entre ella sesenta y dos ejemplares de la revista «Mundo Obrero», varios ejemplares de la revista «Vanguardia», diez ejemplares de una hoja de la denominada «Junta Democrática de España», publicaciones sobre el VIII Congreso del partido comunista de España y ejemplares diversos de las revistas comunistas «Revolución, ciencia y técnica», «Revolución y Cultura» y «Medicina Socialista». Ya en diciembre de 1973 eludió su detención al abandonar el Colegio Mayor Santiago Apóstol en que residía, al efectuarse un registro en su habitación. Últimamente

utilizaba diferentes domicilios para evitar la acción policial. Gabriel Angel Sánchez González, ingeniero de minas, que vivía en el mismo domicilio que el anterior. Juan Carlos Ruiz Sierra, estudiante de quinto curso de Ingenieros de Minas. Se le señala como uno de los elementos agitadores en la escuela. Lucas Vadillo Fernández, alumno de tercer curso de Ingenieros de Minas. Aparece como el actual delegado de los alumnos de la Escuela, responsable directo de los locales utilizados para delegación de alumnos en su domicilio se intervino diversa propaganda comunista, en su mayor parte perteneciente al grupo denominado «Partido del trabajo de España» y a su organización juvenil «Joven Guardia Roja». Se procede al interrogatorio de los detenidos para concretar la participación de cada uno de ellos en estas actividades, al mismo tiempo que se instruyen las diligencias con las que, posteriormente, pasarán a disposición de la autoridad judicial.—(Cifra)

## Nace el tercer hijo de «El Cordobés»

CORDOBA, 11.— A las siete menos cuarto de la mañana de hoy, Martina Adriana Fresse, esposa de Manuel Benítez «El Cordobés» ha dado a luz un niño, tercero de los hijos del matrimonio en el hospital de la Cruz Roja de Córdoba. Según se ha informado al corresponsal de «Cifra», la esposa del famoso diestro se sintió indisputada alrededor de las cinco de esta madrugada e inmediatamente fue trasladada desde el piso que el matrimonio posee en esta capital hasta la clínica, donde fue asistida por el doctor Juan de Dios Cruz Jiménez, ginecólogo y la matrona doña María Porcel Carretera, produciéndose el alumbramiento con toda normalidad y sin que fuera necesario intervenir quirúrgicamente. Mientras nacía la criatura Manuel Benítez aguardaba en otras dependencias del centro sanitario hasta

que le fuera comunicada la noticia. Mostrando su alegría por haber tenido otro hijo varón, «El Cordobés» pasó inmediatamente después del nacimiento a la habitación a la que había sido trasladada la parturienta. El tercer hijo de Manuel Benítez y Martina ha pesado 3.800 kilogramos, es moreno y tiene los ojos claros. Después de permanecer durante algún tiempo al lado de su esposa y su nuevo hijo, el ex matador de toros abandonó el hospital de la Cruz Roja diciendo que tenía que realizar gestiones, pero que regresaría hacia el mediodía. Esta mañana la noticia continuaba siendo practicamente un secreto para todos, pero se sabe que los informadores gráficos no serán admitidos en la habitación de Martina hasta las cinco de la tarde.—(Cifra)



BERLIN.— Más de un millar de empresas y organizaciones de 55 naciones de África, Asia y Sudamérica han tomado parte en la decimotercera Feria de Importación de Ultramar «Socios para el progreso», celebrada en Berlín (Oeste) y que este año ha constituido un gran éxito debido a que los artículos exhibidos han sido más variados que en ocasiones anteriores, ya que los fabricantes de ultramar han sabido adaptarse entretanto a las necesidades del mercado de la República Federal de Alemania, exponiendo no solamente los productos típicos de sus países, sino aquellos con expectativas de venta en Alemania.